

Д.Н. Иванова

Великобритания: остров, страна и люди.

Great Britain: island, country and people.

Лекции по страноведению.

Lectures on country studying.

Саратов 2011

Саратовский государственный университет им. Н.Г.Чернышевского

Педагогический институт

Иванова Д.Н.,

Ассистент кафедры иностранных языков Педагогического института СГУ

Великобритания: остров, страна и люди.

Great Britain: island, country and people.

Лекции по страноведению.

Lectures on country studying.

Саратов 2011

Рекомендовано к печати:

Кафедра иностранных языков

Педагогического института Саратовского государственного университета

им. Н.Г.Чернышевского

Иванова Д.Н.

Великобритания: остров, страна и люди. Great Britain: island, country and people. Лекции по страноведению. Lectures on country studying. Учебное пособие для студентов II курса неязыковых педагогических специальностей.

Учебное пособие по страноведению написано в соответствии с Государственным образовательным стандартом и программой курса дисциплины «Лингвострановедение».

Предлагаемое учебное пособие направлено на усвоение студентами информации и лингвистических реалий, связанных с основными этапами истории, культурой и общественно-политической жизнью Великобритании. Совершенствование практической подготовки студентов по английскому языку реализуется посредством расширения словарного запаса вокабуляром страноведческой тематики. Контрольные вопросы по дисциплине позволят студентам структурировать представленный в лекциях материал и таким образом подготовиться к сдаче зачетов.

Лингвистический материал данного пособия может использоваться студентами заочной и дистанционной форм обучения, а также другими категориями лиц, интересующихся историей, культурой и символами Соединенного королевства.

Foreword.

Введение.

Содержание дисциплины «Лингвострановедение», разработанной для специальности «Педагогика и методика начального образования» с дополнительной специальностью «Иностранный язык», отвечает Положениям Государственного стандарта для педагогических специальностей. В соответствии с учебным планом это первый из ряда теоретико-практических курсов, преподаваемых студентам данной специальности.

Курс дисциплины «Лингвострановедение» занимает существенное место в процессе подготовки учителя иностранного языка, поскольку наряду с сообщением фактических сведений из географии, истории и культуры стран изучаемого языка центральное место занимает их гуманитарный аспект, способствующий межнациональному общению и взаимодействию. С учетом общеевропейской и общероссийской направленности к гуманизации и гуманитаризации образования, тенденциями Болонского процесса к открытости образовательного процесса этот аспект представляется особенно важным. Существенной чертой курса «Лингвострановедение» является также консолидация знаний, получаемых студентами на занятиях по практике иностранного языка, и в то же время их систематизация и значительное углубление. Таким образом, задачи обучения иностранному языку как средству общения неразрывно сливаются с задачами изучения общественной и культурной жизни стран и народов изучаемого языка. Кроме того, изучение мира носителей языка поможет студентам понять особенности речеупотребления, дополнительные смысловые нагрузки, политические, культурные, исторические коннотации слов и высказываний.

В результате ознакомления с политическим и государственным устройством Великобритании, социальной и этнической структурой, экономикой, образованием, основными этапами исторического развития страны, памятниками культуры и архитектуры, у студентов будет создана система фоновых знаний, включающая мировоззрение и взгляды, господствующие в данном обществе, этические оценки и вкусы, нормы речевого и неречевого поведения.

Учебное пособие «Великобритания: остров, страна и люди» состоит из 5 лекций, в которых презентованы сведения по вышеизложенным темам, дополненных глоссариями и контрольными вопросами. В лекциях были использованы обработанные материалы научно-популярных, публицистических изданий, а также аутентичных трудов английских историков.

Lecture 1.

Лекция 1.

История возникновения Великобритании.

Early history of Britain.

Кельты.

The Celts.

Когда заходит речь о Великобритании, можно услышать несколько названий этой страны: Англия, Соединенное королевство, Британия. Соответственно, людей, проживающих в этой стране, также называют по-разному: англичанами, британцами, англо-саксами. Насколько такое разнообразие дефиниций отражает истинное, исторически обоснованное, положение дел и самоопределение нации? Почему некорректно называть британцев англичанами, а их страну – Англией? Чтобы ответить на эти вопросы, необходимо обратиться к истории Великобритании, причем исторический экскурс следует начать с глубины веков, а именно с периода до нашей эры. Особенностью истории Великобритании является тот факт, что каждый ее период оставил свой отпечаток, и эти отпечатки мы сегодня наблюдаем в названии страны и ее частей, особенностях внешнего вида ее жителей, грамматике и лексике английского языка, а также непосредственно на территории Соединенного королевства. Только совершив этот исторический экскурс, можно привести к единому знаменателю кажущиеся противоречия.

На территории Центральной Европы около 1200 г. до н. э. (BC – before Christ) проживало племя кельтов (celtic tribes) (римское «галлы»). Греки называли это племя «кельтой» - «храбрые», а позже римляне дали ему название, которое дошло до нас как «галлы». Территория, которую сейчас занимает Франция, в древности называлась Галлией по имени ее обитателей. Кельтские языки принадлежат к индоевропейской группе, являются родственными грамматически и лексически. Один из кельтских диалектов, распространившийся на территории Великобритании, известен как бриттский. От названия племени бриттов (the Brittons) и получила свое название страна. Таким образом, кельты, населявшие Британию, носили название «бритты». Та часть кельтских племен, которая обосновалась в Ирландии, говорила на другом диалекте – гойдельском, современном гэльском языке (Gaelic). Около 1000 г. до н.э. отдельные группы кельтов пересекают пролив, отделяющий Британские

острова (the British Isles) от континента и известный сейчас как Дуврский (the Strait of Dover), и высаживаются на юго-восточной части острова. С этого момента Великобритания вступает в железный век (Iron Age), поскольку кельты приносят с собой технологию железной металлургии. Кроме железа, кельты приносят с собой и другие элементы цивилизации: деревянные полы и двери, бритву, косметику.

К 300 г. до н.э. кельтские племена распространяются на всей территории Великобритании, кельтские города превосходят по своим размерам все прежние поселения. Одновременно они достигают пика своего могущества и в Европе, не только в Галлии, но и вторгшись в Испанию, Италию и в 390 г. до н.э. даже захватив Рим. Столетие спустя галлы (кельты) двинулись на цивилизованный восток: в 279 г. до н.э. они вторглись в Грецию, отдельные отряды пересекли Эгейское море и Малую Азию. Однако к 222 г. до н.э. римская армия (Roman army), оправившаяся после вторжения галлов, оттеснила их к Альпам и вернула себе северные области Италии. В северной части Европы врагом кельтов стало другое племя – германцы (The Germanic tribes), которое к 100 г. до н. э. вытеснило их из Восточной Европы. Однако, кельты, населявшие Британию, остались в безопасности. Морская граница, отделявшая Британию от континента, стала надежным крепостным рвом, оградившим его население от возможных врагов.

Бритты, оставаясь, таким образом, вдали от воинственных германцев, тем не менее, сочувствовали своим кельтским братьям галлам. Британия и Галлия вели свободную торговлю, были связаны общим языком и обычаями (язык германцев относился к другой подгруппе индоевропейских языков). В 71 г. до н.э. германский военный вождь Ариовист объединяет под своей властью несколько германских племен и ведет наступление против разобщенных галльских племен и добивается успеха. Римляне, которые вначале считают германцев союзниками в борьбе против галлов, постепенно отходят от этой точки зрения. Один из ведущих римских политиков того времени, Гай Юлий Цезарь (Julius Caesar), вынашивает честолюбивые планы стать правителем обширной римской державы. Для этого ему необходимо путем побед и военной славы добиться преданности армии. В 58 г. до н. э. Цезарь приводит римские легионы в Галлию, одерживает победу над галлами, выступает против Ариовиста, разбивает германцев и вытесняет их за Рейн.

Римский период.

The Roman Period (41 – 407).

Понимая, что бритты могут поднять галлов на восстание против римлян, Цезарь решается на военные действия по другую сторону пролива. Это решение было трудным, поскольку в случае восстания галлов в тылу римлян Цезарь со своим войском рисковал быть отрезанным на враждебной территории. Было решено, что это будет короткая военная операция, цель которой - попытка устрашения бриттов и укрепление своей власти на континенте. В августе 55 г. до н. э. Цезарь с двумя легионами численностью 10 тысяч человек переправился через Дуврский пролив и высадился на кентском побережье в юго-западной оконечности Британии. Название Кент (Kent) происходит от наименования одного из бриттских племен – кантии. Крупнейший город в Кенте – Кентербери (Canterbury) означает «город кантиев». Однако воины-бритты яростно сопротивлялись, а бурное море могло уничтожить стоящие на якоре римские суда. Через три дня пребывания на острове Цезарь ретировался, понеся серьезные потери.

Бритты, окрыленные победой над римским полководцем, еще активнее стали поддерживать галлов. Это вынудило Цезаря предпринять еще одну попытку завоевания острова. В 54 г. до н. э. полководец вновь пересек пролив с флотом из восьмисот кораблей и пятью легионами, в составе которых насчитывалось две тысячи всадников. Бритты не рискнули сражаться против такой силы и отступили, а Цезарь организовал на побережье свой плацдарм. Продвигаясь вглубь острова, войска Цезаря безжалостно уничтожали мужественно сражавшихся бриттов, оттеснив их, в конце концов, к Темзе (the Thames). После этого римский полководец счел возможным покинуть остров, не оставив даже оккупационных войск. Цель Цезаря была достигнута: он показал бриттам, на что способны его легионы, и они вынуждены были склонить головы перед римлянами. С другой стороны, кельты в Галлии остались в одиночестве, без поддержки своих сородичей в Британии. Это привело к скорой романизации Галлии, которая стала одним из самых спокойных и процветающих римских владений. На смену кельтскому языку и законам пришли латинские, а бритты оказались отделены от континента не только проливом, но все расширяющейся пропастью межкультурных различий.

Тем временем бритты считали себя свободными, могли торговать с галлами, как и прежде, тем самым перенимая у них блага цивилизации. Южные племена

бриттов стали проникаться римским влиянием, на их монетах появились латинские надписи. Римская империя (вскоре после убийства Цезаря Рим стал монархией во главе с внучатым племянником Цезаря, который принял титул «император») считала Британию римским протекторатом и не оставляла надежды захватить эту землю. Окончательное завоевание Британии началось в 41 г. при императоре Клавдии (the Emperor Claudius), четвертом римском императоре, сменившем Калигулу. Римский полководец Авл Плавтий с сорока тысячами легионов пересек пролив примерно в том же месте, что и Цезарь за столетие до этого, и высадился в Кенте. Римляне быстро захватили земли южнее Темзы. Переправившись через Темзу, они построили у переправы укрепленный форт, который впоследствии превратился в город Лондиниум (Londinium), называемый бриттами Лондоном. Римляне и подумать не могли, что со временем форт вырастет в величайший из городов мира и станет столицей империи, территория которой втрое превосходила все владения Рима. Столицей новой римской провинции Британия стал город Кольчестер (бриттский Камулодун), находившийся в сорока милях севернее Лондона. По одной из версий, название Кольчестер происходит от латинского «колонияльный лагерь», согласно же поздней легенде, в этих краях правил король Коль, в честь которого и был назван город.

Шаг за шагом римляне целенаправленно расширяли свои завоевания, строя в каждой вновь захваченной области свои форты. Естественно, что воины-бритты, не желая сдаваться, боролись за свое освобождение. Нечто подобное случилось в 60 г., когда римляне отобрали все имущество и надругались над дочерьми королевы Боудикки (Боадикеи) (Queen Boudicca), муж которой, вождь племени иценов (Iceni), считал себя другом Рима и даже завещал императору Нерону часть своих богатств. После смерти вождя, римский правитель провинции, однако, счел, что, поскольку мужчин-наследников нет, вся территория должна перейти под власть Рима. Оскорбленная такой несправедливостью, вдова Боадикея подняла мятеж против римлян. Восставшие бритты сожгли Кольчестер (Colchester) и полностью разрушили Лондон, среди погибших числилось семьдесят тысяч человек. Позже римские легионеры разбили войско Боадикеи, она покончила с собой, но сама основа власти римлян в Британии пошатнулась.

Для восстановления власти в Британии император Веспасиан в 77 г. отправляет туда большую армию под командованием Гнея Юлия Агриколы. Агрикола постарался продолжить романизацию Британии и распространить власть римлян на север. Он покорил все западные племена и дошел со своей армией до реки Тей, в центральной части нынешней Шотландии (Scotland). Непокоренными оставались лишь племена, жившие на самом севере в скудных

и неприветливых шотландских холмах, и назывались каледонцами (Caledonians). Имя Каледония сохранилось как поэтическое название северной трети острова до наших дней. По происхождению это были докельтские племена, к тому времени смешанные с кельтами. Агрикола одержал победу над каледонцами в 84 г. в сражении у горы Грауп, однако это поражение лишь загнало их глубже в горы, и они оставались источником постоянной угрозы для римлян. В результате император Адриан (the Emperor Hadrian) решил укрепить северную границу римских владений в прямом смысле слова – в самом узком месте был построен вал, перегородивший остров. Вал, названный Адриановым, (Hadrian's Wall) тянулся с востока на запад, его длина составляла около семидесяти пяти миль. Адрианов вал представлял собой серьезное укрепление: он был построен из камней от шести до десяти футов толщиной и до пятнадцати футов высотой, и перед ним был вырыт широкий ров. По всей длине вала стояли наблюдательные башни, а за ним располагались шестнадцать фортов.

На некоторое время эта стратегия оказалась успешной: атаки каледонцев не достигали успеха, а за стеной бритты жили в мире. Стали расти города, население Лондона, ставшего главным портовым и торговым центром острова, достигло пятнадцати тысяч человек. Построенные римлянами дороги общей протяженностью пять тысяч миль (1 миля - 1,609 км) вели из Лондона в разные стороны. Археологами были обнаружены следы пяти сотен «итальянских» вилл с умывальнями и внутренними дворами, которые строила знать. После еще нескольких неудачных попыток захватить северную часть острова, римляне поняли, что в отношении Каледонии им следует смирить свою гордыню. Граница римских владений была установлена в районе Адрианова вала.

Примерно в это время (200 г.) в северную часть Британии вторглись кельтские племена с севера Ирландии, которых римляне называли скоттами (the Scots), и по их имени названа Шотландия. Вследствие этого натиск северян на римскую Британию ослаб, и эта часть, находившаяся под властью империи, становилась все более римской по духу. Однако важно помнить, что романизация Британии (Roman influence) была скорее видимостью. Если в других кельтских провинциях, находившихся на континенте, например, Испании и Галлии кельтские языки и культура бесследно исчезли, то в островной Британии независимые кельты сохраняли в неприкосновенности свой язык и традиции. Романизация затронула в основном городское население и высшие слои общества. В среде сельских жителей традиции кельтов продолжали жить: здесь проходила вторая, внутренняя граница римского влияния.

В течение IV века Рим неуклонно терял свою мощь, германские варвары из своих королевств, расположенных к востоку от Рейна и к северу от Дуная, постоянно угрожали империи. Британия, защищенная от вторжения с континента, тем не менее, страдала от набегов пиктов, сменивших каледонцев, и скоттов, которые прорывались через Адрианов вал и разоряли ее побережье с моря. В этой ситуации Рим предпринимает еще одну попытку стабилизировать ситуацию в Британии. В 367 г. Император Валентиниан послал туда одного из самых умелых полководцев – Феодосия, который разгромил пиктов (the Picts), триумфальным маршем вошел в Лондон и наладил управление Британией. Однако с 395 г. начинается окончательное крушение Западной империи, вызванное вторжением в Италию германских полчищ. Для того чтобы отбить этот натиск римские правители отзывают легионы из провинций. Так, в 407 г. Римские легионы, располагавшиеся в Британии, отплыли в Галлию, чтобы никогда туда больше не вернуться. Через пять с половиной веков после того, как первый римский император ступил на кентское побережье под знаменами Юлия Цезаря, последний римский солдат покинул Британию.

Бритты, лишившиеся поддержки Римской империи, как могли, отбивались от набегов пиктов и скоттов. Целые области бывшей римской провинции одна за другой приходили в запустение, римская цивилизованность исчезала. Когда дикие племена кельтов хлынули в Британию, старые обычаи, оставленные, но не забытые, стали возрождаться вновь. Латинский язык уступил место бриттскому. Цивилизованные привычки вышли из употребления, и даже христианство сдало позиции. Британия вернулась к своему началу, будто в ее истории вовсе не было римского эпизода.

Приход саксов.

The arrival of the Angles and the Saxons.

В британской истории нет более мрачного периода, чем V столетие. Римская империя, потеряв Британию, завещала ей римские традиции. Романизированное местное население в течение недолгого времени боролось за свою свободу и пыталось сохранить цивилизацию, но постоянно подвергалось нашествиям захватчиков с континента. Пришельцы, писал Беда Достопочтенный (историк, родившийся в Нортумбрии в 673 г.), «вышли из трех сильнейших германских племен саксов, англов и ютов. Жители Кента и Векты происходят от ютов, как и обитатели земель напротив острова Векты в провинции западных саксов, до сих пор называемые народом ютов. От саксов, из области, известной ныне как Старая Саксония, происходят восточные саксы, южные саксы и западные саксы. Кроме этого, из страны англов, находящейся между провинциями ютов

и саксов и называемой Ангулус, которая с той поры опустела, вышли восточные англы, средние англы, мерсийцы и весь народ Нортумбрии... Не так давно упомянутые народы хлынули на остров, и вот уже число пришельцев возросло настолько, что они начали наводить ужас на призвавших их местных жителей» .

Бритты, проживавшие на юге острова, столкнулись с необходимостью отстаивать свои жизни, свои владения, свою развитую культуру и более высокий уровень жизни в борьбе против варваров с севера. О деяниях и сражениях бриттов известно мало. Один из немногих источников – труд «О гибели Британии», написанный христианским историком Гильдой около 550 г. Согласно Гильде, около 450 г. бриттские правители, отчаявшись остановить нашествие варваров с севера, обратились к римскому полководцу Аэцию, заявив, что они зажаты между варварскими племенами пиктов и свирепым океаном. Но Аэций не смог прийти им на помощь. Тогда вождь бриттов по имени Вортигерн, не получив поддержки с юга, решил искать ее на востоке.

К востоку от Британии простиралось на четыреста миль Северное море (North Sea). На противоположном берегу, там, где сейчас проживают датчане и немцы, в V веке обитало германское племя ютов (Jutes). Полуостров, на котором помещались их владения, а сейчас представляющий собой часть датской территории, до сих пор зовется Ютландией. Южнее ютов, в землях современной Германии, жили англы (Angles), а на запад от них, на северном побережье, - саксы (Saxons). Именно к этим германским племенам и обратился за помощью вождь бриттов Вортигерн. Эти «приглашенные» являлись не кем иным, как *laeti*, наемниками, прибывшими в Англию в конце римского владычества, чтобы защитить страну от нападений из Ирландии, Шотландии и континента. Саксы прибыли из Северной Германии и Голландии (Старой Саксонии). Англы приплыли с юга Датского полуострова, из земель, которые все еще называются Ангелн, а юты – из Ютландии. Другими словами, англосаксы явились с западного побережья Европы. Их вторжения происходили на фоне сходных движений огромных масс населения по всему континенту, в наше время получивших название Великое переселение народов.

Первыми высадились юты в Кенте в 456 г. и через полвека после того, как римляне оставили остров, германцы стали на нем новыми хозяевами. Отряды захватчиков под предводительством знатных вождей приплывали, чтобы поселиться в новой земле, сначала небольшими группами, затем более крупными объединениями. Наибольшего размаха англосаксонские вторжения достигли в середине V столетия. Захватчики появились в Англии под видом мирных поселенцев или наемников. Призванные помочь одной из сторон во внутренней усобице (бриттов против пиктов и скоттов), германцы обратили

свое оружие и против предполагаемых врагов, и против предполагаемых союзников.

Вортигерн, «гордый тиран», пригласивший германских наемников под руководством Хенгиста и Хорсы, чтобы те помогли ему остановить вторжения пиктов и скотов, жестоко пострадал. Германские поселения, созданные Вортигерном на востоке Англии, получали подкрепления с континента, пока наемники не восстали и не начали захватывать новые земли по всей стране. Так, часть Англии – Кент и Суссекс (Sussex) – была завоевана таким образом. По легенде, Вортигерн согласился взять в жены дочь одного из правителей ютов Хенгиста Ровену. На свадебном пиру, отметившем дружественный союз двух народов, юты напоили бриттов, перерезали их и захватили Кент.

Следом за ютами в Британию пришли и другие германские племена. В 477 г. саксы переправились через Дуврский пролив, прошли через ютские земли в Кенте и осели на южном побережье Англии. Завоевание остальной части острова проходило так: саксы постепенно продвигались вверх по долинам рек, покоряя все новые области. Бритты, под предводительством своих вождей, один из которых стал прообразом легендарного Артура, оказывали саксам упорное сопротивление. Историк Гильда описывает большое сражение в 500 г. у Бадонской горы, закончившееся победой бриттов над саксами. Предводительствовал бриттами Амвросий Аврелиан, который и остался в памяти бриттов как великий герой, о котором слагались предания. Поздний бриттский автор Ненний, живший в 800 г., пишет, что Амвросий превращается в мудрого помощника Вортигерна, вождя бриттов, который помогает ему бороться с саксами. Предводителем бриттов становится некто по имени Артур, выигравший двенадцать битв против саксов. Здесь берет свое начало легенда о короле Артуре (King Arthur) и рыцарях Круглого стола (knights of the Round table).

Хотя юты и достигли Британии первыми, они оказались самыми слабыми, период их могущества завершился около 600 г. Хозяевами острова остались англосаксы, народы очень близкие по языку и обычаям. Именно в этот период о новых обитателях острова стало известно на континенте и остров стали называть «страной англов», или Англией. Название Англия правомерно лишь для той части острова, где господствовали англосаксы и юты. Северные две пятых территории острова оставались кельтскими вплоть до Нового времени, и там возникло королевство Шотландия. Современные шотландцы не приемлют название «Англия» для всего острова. Остров называется Великобританией, а Англия – лишь его южная часть.

Тем временем, бритты не прекращали борьбу за свои земли. Однако враг был свиреп и опасен, он теснил их все дальше и дальше на запад, в 577 г. саксы

дошли до Бристольского залива. Холмистый полуостров на севере саксы назвали Уилхас, что означало «земля чужестранцев», дошедшее до нас как Уэльс (Wales). Жителей этой страны называют валлийцами. Однако сами валлийцы называют себя кимрами, народом, близким сородичем бриттов. Уэльс веками боролся с англичанами, сохраняя свою национальную самобытность даже в те периоды истории, когда он был вынужден подчиниться. И сегодня Уэльс поддерживает свои особые культурные традиции, жив и валлийский язык. Таким образом, Уэльс также нельзя идентифицировать с Англией, поскольку ни народы, ни языки, ни традиции Англии и Уэльса не являются родственными.

По прошествии примерно ста пятидесяти лет бритты покорились захватчикам или бежали в холмы и твердыни кельтских земель на западе или севере. Постепенно происходит и христианизация Англии. В 590 г. папа Григорий I Великий увидел на невольничьем рынке в Риме двух мальчиков, привезенных из Дейры. Внимание папы привлекли румяные лица и длинные светлые волосы, и он поинтересовался у мальчиков, какого они рода. Их ответ был: «Мы - англý». «Не англý, а ангелы», - заявил папа и, узнав, что они – язычники, замыслил послать в Англию миссионеров. В 597 г. миссионер Августин (St. Augustine) высадился в Кенте в сопровождении 40 монахов (monks). Вскоре, с разрешения короля Кента Этельберта («Этель» - «благородный»), Августин основывает монастырь в Кентербери (Canterbury). В 602 г. папа Григорий назначил Августина епископом и главой английской церкви. Таким образом, Августин стал первым «архиепископом Кентерберийским», и сегодня являющимся высшим церковным иерархом в Англии. Этельберт согласился принять крещение. К 607 г. римская форма христианства (Roman Christianity) прочно укоренилась в юго-восточной части Англии. Были назначены епископы Рочестера (Rochester), западного Кента, Лондона.

На южном побережье Англии саксы основали самое южное из трех саксонских королевств – Суссекс (Sussex), «королевство южных саксов», а западнее - Уэссекс (Wessex), «королевство западных саксов». К северу от Кента возник Эссекс (Essex), «королевство восточных саксов». Графства Эссекс и Суссекс можно увидеть на современной карте Великобритании. Около 540 г., англý основали и несколько королевств к северу от Темзы: королевства Восточная Англия (East Anglia), Мерсия (Mercia), названная от слова «марка», «пограничная земля». Такое название это королевство получило потому, что оно располагалось на границе с бриттскими землями. Северной границей Мерсии была река Хамбер, к северу от которой располагались королевства Дейра и Берниция (Нортумбрия, Northumbria). Ко времени миссии Августина

англосаксы уже управляли всей Англией. Завоевание Англии продолжилось много лет, и средневековые войны короля Эдуарда – всего лишь закономерное завершение экспансии, начавшейся в середине V столетия.

В результате нашествия англов, саксов и ютов на территории нынешней Англии в начале VI века сформировалось семь сравнительно крупных государств — Уэссекс (королевство западных саксов), Суссекс (королевство южных саксов), Эссекс (королевство восточных саксов), Кент (королевство ютов), Восточная Англия (королевство восточных англов), Нортумбрия (королевство северных англов) и Мерсия (королевство западных англов). В IX веке эти королевства объединились по инициативе Уэссекса в целостное королевство Англию. Этот период в древней истории Англии, начавшийся около 500 года с образования выше упомянутых англосаксонских государств на юге Британских островов и закончившийся в 850 году установлением «датского права» получил название «гептархия» (дословно — семицарствие, от греч. ἑπτὰ — семь и ἀρχή — власть, царство, англ. Heptarchy). Термин «Гептархия» впервые употребил английский историк XII века Генрих Хантингдонский.

Подводя итог, можно сказать, что в V и VI веках в Британии сложилась ситуация, в корне отличная от ситуации в других бывших римских провинциях. Повсюду германские завоеватели селились среди коренного населения в качестве правящего меньшинства, постепенно воспринимая язык и верования завоеванных народов. Саксонское вторжение в Британию привело к иным результатам. Местное население было уничтожено, изгнано или порабощено. В тех частях острова, где главенствовали саксы, старый язык был полностью забыт, за исключением географических названий: Кент, Девон, Йорк, Лондон, Темза, Эйвон, - слова кельтского происхождения. В названии Кемберленд сохранилась память о кимрах. Новый язык, принесенный завоевателями, принадлежал к германской языковой группе. Его называют англосаксонским, или древнеанглийским. Кроме того, саксы придерживались языческих верований, и христианство в Англии полностью исчезло.

Возникновение единой Англии.

England comes into existence.

Поскольку в ранний период завоевания в Англию приплыло множество племенных вождей, в Англии возникло множество королевских династий. Отношения между ними чаще были враждебными, нежели дружественными, но

есть серьезные основания полагать, что поселенцы чувствовали себя в большей степени англосаксами, нежели подданными какого-то отдельного королевства. Вот почему конец VI и VII в. историки называют «периодом Гептархии».

Одним из главных событий этого периода, несомненно, является принятие англосаксами христианства. Миссия святого Августина, приплывшая на остров в 596 г., и последующая христианизация принесли англосаксам письменность и идею централизованного правления. Учреждение архиепископства Йоркского в 734 г., например, привело к разделению церковной и, до некоторой степени, светской власти внутри страны.

В начале англосаксонской христианской эпохи Нортумбрия стала главным королевством в Англии. В VII столетии короли Нортумбрии Эдвин, Освальд и Осви были близки к тому, чтобы утвердить свое господство над всей территорией Англии. Но в 658 г. надежды на объединение всей страны рухнули из-за бунта мерсийцев, восставших после того, как Вульфхере занял трон Мерсии. Северное королевство Нортумбрии никогда снова не достигло мощи, которую оно имело в правление Эдвина и Освальда.

Сын Эллы (Aella), родоначальника королевской династии Дейры, Эдвин женился на кентской принцессе Эдильберге. Вместе с ней в столицу Эдвина Йорк прибыл христианский миссионер Паулинус и начал там свою проповедь. Эдвин предпринял поход на Уэссекс, дав обет креститься в случае победы. После завоевания Уэссекса он собрал уитенагемот для обсуждения этого вопроса. И знатные люди, и даже жрецы высказались за принятие христианства. Эдвин с семьей и всеми приближенными принял крещение от Паулинуса, который стал первым епископом Йоркским. Эдвин выстроил в Йорке большой каменный собор и способствовал распространению христианства на севере Англии.

Эдвин сумел также утвердить в своем королевстве порядок и мир. Предание гласит, что «в дни Эдвина женщина с грудным ребенком на руках могла безопасно пройти от моря до моря». На берегу залива Ферг-оф-Форт, далеко на севере, Эдвин выстроил крепость, чтобы оборонять свои северные границы от скоттов. Легенда гласит, что вокруг этого замка со временем вырос город, который получил название Эдинбург (Edinburgh, «город Эдвина»). Однако могущество Эдвина оказалось непрочным. Против него составили союз король Мерсии Пенда и король Уэльса Кадваллон. В сражении при Гэтфильде нортумбрийцы потерпели поражение и сам Эдвин был убит. Его детям не удалось удержать власть, и его королевство распалось.

Тем временем Мерсия поглотила королевства Эссекса и Восточной Англии (вместе с Линдси); правители этих двух областей стали отныне подчиняться мерсийскому королю, как своему верховному повелителю. С 670 г. Лондон,

главный торговый город Англии, также принадлежал Мерсии. В правление Вулфхере верховную власть мерсийских королей признали Уэссекс, Суссекс и остров Уайт. Вулфхере потерпел поражение от нортумбрийцев в конце своей жизни, и на долю его преемника, Этельбальда, выпало окончательно утвердить господство Мерсии над всей Англией. После смерти Этельбальда в 757 г. после нескольких месяцев смуты знатные люди Мерсии согласились признать Оффу, дальнего родственника Этельбальда, в качестве нового короля. Он стал величайшим из правителей Мерсии и окончательно утвердил ее господство над южной Англией.

В 770-х Оффа повел армию на Суссекс и Кент, а в 777 г. разбил и уэссексцев на Темзе, заставив их признать его верховную власть. При Оффе Англия как никогда близко подошла к тому, чтобы стать единой страной. Не отважившись преследовать вечно сопротивляющихся валлийцев в их горной стране, и для того, чтобы положить конец их разбойным набегам, Оффа, по примеру римлян построил земляной вал вдоль всей границы с Уэльсом. Уэльс, таким образом, был заключен в своих естественных границах, а остатки «насыпи Оффы» существуют и по сей день.

Оффа был первым английским королем, чье имя стало известно за пределами острова: он заключил торговые соглашения с монархом величайшего среди средневековых Франкского королевства Карлом Великим и общался с прославленным властителем на равных. Внутри страны выдающимся достижением Оффы было введение денежного обращения. (Кент уже к тому времени чеканил монету). *Anglorum patriae* (король всей Англии), так Оффа титуловал себя в одной из своих грамот. В 796 г. Оффе, после успешного сорокадвухлетнего правления, наследовал Кенвульф, и до 821 г., когда он умер, главенство Мерсии никем не оспаривалось и было прочным. Через несколько лет после смерти Кенвульфа Эгберт, король Уэссекса, после ряда военных кампаний против мерсийцев подчинил все земли, прежде управлявшиеся Оффой. С этого времени начинается период господства уэссекской королевской династии.

Скандинавская эпоха. Scandinavian epoch.

К 800 г. ситуация в центральной части острова Великобритания стабилизировалась. Однако судьба готовила народам, населявшим его, новое

испытание. Новая серия варварских вторжений пришла с того же полуострова, что и прежняя волна, принесшая на остров ютов, англов и саксов. Если последние населяли полуостров, называемый сегодня Ютландией, и юго-западные побережья, то на восточных островах и в южной оконечности нынешней Швеции обитало германское племя данов (Danes). (Их потомки до сих пор живут в этих землях, в стране Дания). На большом полуострове к северу от Дании со стороны Атлантического океана жили норвежцы, а со стороны Балтийского моря – шведы. Эти три народа объединились под общим названием скандинавы. У этих северных людей – «норманнов» (Norsemen) имелись давние и развитые традиции кораблестроения, поскольку их земли со всех сторон омывало море. С другой стороны, холодный северный климат не позволял им успешно заниматься сельским хозяйством, и рыболовство стало для них основным источником пропитания. А с начала VIII века они бороздили океан в поисках добычи и приключений. Рост народонаселения привел к тому, что норманны уже не могли прокормить себя и некоторые отправлялись искать лучшей доли в чужих краях.

Первый набег викингов (Vikings), как сами себя называли норманны, в Англию относится к 787 г., о чем есть письменное упоминание. Вскоре после этого викинги атаковали северные районы Британии. Они захватили небольшие острова на севере и использовали их как базу, с которой совершали набеги на территории пиктов и скоттов. В 795 г. они впервые высадились на берегах Ирландии. В течение последующих двух столетий викинги от набегов на прибрежные районы перешли к разорению внутренних областей, куда они поднимались по рекам. Корабли викингов были лучшими из всех, что бороздили волны Атлантики, они позволяли им идти под парусами или на веслах вдоль всего европейского побережья и выбирать место для набегов. Их жертвам-христианам оставалось лишь ожидать в страхе, что на сей раз пираты предпочтут другой берег.

Викинги явились в земли богатые и сравнительно мирные, неся с собой разорение и смерть. Англия в то время была просвещенной страной с процветающей торговлей и земледелием и оказалась совершенно не готова к тому, чтобы противостоять нежданной угрозе, исходящей из Скандинавских стран туманного Севера. Сначала захватчики приплывали небольшими группами просто для того, чтобы пограбить, но с середины IX столетия на Англию двинулись крупные организованные военные силы. Мерсия и Нортумбрия пали перед захватчиками, а Уэссексу приходилось сдерживать постоянный жестокий натиск. Победа уэссекского короля Альфреда над викингами при Эдингтоне в 878 г. положила конец их триумфу, благодаря которому скандинавы захватили большую часть Англии. С 878 г. Альфред и его

преемники стали постепенно подчинять викингов, которые осели на севере и востоке острова.

Люди впадали в панику от одних только рассказов о злодеяниях, а наружность викингов внушала невероятный страх. Агрессивное язычество викингов также вносило свой мрачный вклад в ситуацию: если от обычных врагов можно было спрятаться в монастыре или церкви, то викинги не щадили христианских святынь. Ведь монастыри и церкви обещали богатую добычу. В 838 г. норвежцы захватили западную часть центрального ирландского побережья и в 840 г. основали Дублин как свой военный форпост. Это было первое успешное завоевание Ирландии в исторические времена, но оно коснулось лишь прибрежных областей. Внутренние территории, хотя и сильно разрушенные, оставались полностью ирландскими. Тем не менее, для Ирландии последствия нашествий викингов оказались разрушительными. Ее культура была уничтожена, золотой век остался в прошлом, и страна вернулась к варварскому состоянию, из которого она не могла выйти в течение следующей тысячи лет. Кельтская церковь на юге была окончательно уничтожена. Лишь в Шотландии сохранились следы кельтского христианства.

В первые годы X столетия Ланкашир и Чешир и вообще весь северо-запад были захвачены приплывшими из Ирландии норвежскими викингами. Столкновения между данами и норвежцами способствовали тому, что мерсийцам и западным саксам под предводительством Эдварда Старшего, а впоследствии Этельстана, удалось привести Нортумбрию под главенство одного из самых блестящих английских королей. Этельстан не только покори север и установил дружественные отношения с местной знатью, он также подчинил Корнуолл и стал одним из самых авторитетных европейских властителей, к мнению которого прислушивался император Священной Римской империи, норманны и скандинавы. Он укрепил государство и преобразовал систему денежного обращения. После смерти Этельстана в 939 г. могущество и авторитет английских королей начали постепенно падать.

Войны с викингами и внутренние раздоры подрывали силу королевства, и только в правление Эдгара (959–975) Англия обрела некое подобие былого величия. Главными заслугами Эдгара считаются его покровительство искусствам и монастырской реформе (так называемому «бenedиктинскому возрождению»). Через несколько лет после смерти Эдгара (Edgar) набеги викингов возобновились. Непрекращающиеся атаки завершились тем, что в первые годы XI столетия Англия была завоевана Свейном и его сыном Кнудом. Кнут вступил на английский трон в 1016 г., и в продолжение девятнадцати лет его правления Англия входила в состав «империи Кнута», простиравшейся от берегов Балтийского моря до островов Силли. Обширной англо-скандинавской

империей мог управлять только очень сильный властитель, и она распалась сразу же после смерти сына Кнута – Хардакнута в 1042 г.

На английский трон после этого снова вступил представитель уэссекской династии в лице Эдуарда Исповедника, который вырос при дворе герцогов Нормандских. В течение его правления нормандское влияние в Англии усилилось, церковь, правовая и административная система испытали на себе воздействие соответствующих французских институтов. Когда после смерти Эдуарда Исповедника и недолгого правления Харольда Вильгельм, герцог Нормандский, захватил английский трон, Англия была уже, в некоторой степени, готова к нормандскому правлению. Нормандское завоевание привело к централизации правления и объединило Англию раз и навсегда.

Glossary

celtic tribes	кельтские племена
Iron Age	железный век
BC – before Christ	до рождества Христова
AD – Latin anno Domini	нашей эры
the Brittons	бритты
the Picts	пикты
Roman army	армия римлян
to win a battle	выиграть сражение
to convert a country to Christianity	обратить в христианство
a monastery	монастырь
to be destroyed	быть разрушенным
the Germanic tribes	германские племена
Hadrian's Wall	Адрианов Вал
the present English – Scottish border	современная англо-шотландская граница
in order to protect	для защиты
Roman influence	римское влияние
to impose one's way of life	навязать образ жизни
to adopt Roman language	принять язык римлян
Latin	латынь
to exert an influence	оказывать влияние
direct Roman rule	римское правление
branches of the Celtic group of languages	ветви кельтских языков
Romans family of languages	романская семья языков
a variety of the Germanic tongue	разновидность языка германцев

the basis of modern English	основа современного английского языка
Roman villas, baths, temples	римские виллы, купальни, храмы
the impressive network of roads	внушительная система дорог
the lasting reminder of presence	знаки присутствия
a place –name	название местности
the Angles and the Saxons	англы и саксы
King Arthur	король Артур
Queen Guinevere	королева Дженевера
knights of the Round table	рыцари Круглого стола
nobility and chivalry	благородство и рыцарство
a Romanized Celt	романизированный кельт
Roman Christianity	римская модель христианства
The Roman occupation	римское завоевание
colonial control	контроль над колониями
to continue to be dominant	продолжить доминировать
to remain unchanged	не претерпеть изменений
Heptarchy	Семивластие
Danes	данны
Norsemen	норманны
Vikings	викинги
the Germanic invasion	германское завоевание
a large – scale settlement	внушительное поселение
the north –western European mainland	северо-западное побережье материка
to have the country in grasp	захватить страну
advance	продвижение
to halt temporarily	временно приостановить
under the command	под командованием
to predominate	доминировать
to be Saxonized	быть подвергнутым саксонскому влиянию
to be driven westwards\eastwards	оттесняться на запад\ восток
to arrive from Europe	прибыть из Европы
prehistoric period	доисторический период
province of Britannia	провинция Британия
attacks by the Scotts and the Picts	атаки скоттов и пиктов
to survive	выжить
to have a great effect on	оказать большое влияние
to introduce smth. new	ввести новое
pagan	язычник
Christianity spread	христианство распространилось

to establish a headquarter
to need a strong monarchy
secular power
religious power
Celtic (Gaelic) kingdom

основать штаб-квартиру
нуждаться в сильной монархии
светская власть
религиозная власть
Кельтское королевство

Контрольные вопросы

1. Под какими названиями известно племя кельтов? Где и когда они проживали?
2. Какие племена к 100 г. до н. э. вытеснили кельтов с территории Восточной Европы?
3. Сколько попыток закрепиться в Британии предпринял Юлий Цезарь и когда? Какая из этих попыток оказалась успешной?
4. Какая часть Британии покорилась Римскому императору, а какая продолжила сопротивление? Для чего был возведен Адрианов Вал?
5. Почему после ухода римлян в 407 г. с территории их бывшей провинции Британии произошло опустошение этих земель? Кто угрожал бриттам?
6. К каким германским племенам в 450 г. обратились бриттские правители за помощью? От кого они вынуждены были защищаться?
7. Почему пригласив к себе германские племена, бритты оказали им яростное сопротивление? Какой герой британских мифов возглавлял это сопротивление?
8. Начало какому процессу положило событие, когда папа Григорий Великий увидел в Риме на невольничьем рынке двух мальчиков из Дейры? Что последовало за этим?
9. Как называется период в древней истории Англии, начавшийся около 500 г.? Каковы его черты?
10. Кто, когда и при каких условиях стал первым епископом Йоркским?
11. Каких английских королей той эпохи вы знаете?
12. Когда впервые викинги атаковали Британию? Откуда они пришли?
13. Когда и кем был основан Дублин? 14. Кто вступил на английский трон в 1016 г.? Сколько продлилось его правление?

Lecture II.

Лекция II.

History of Britain from middle ages.

История Британии, начиная со средневековья.

Нормандское завоевание.

The Norman invasion.

Нормандское войско высадилось на южном побережье Англии 28 сентября 1066 года. Об этой высадке рассказывают следующую историю. Когда герцог Вильгельм (Duke William of Normandy) сходил на берег, он споткнулся и упал. Это было дурным предзнаменованием и его войско замерло в ужасе. Однако герцог поднялся, вскинул вверх руки с пригоршнями земли и воскликнул: «Вот так я захватил Англию!» Силы были неравными, поскольку ядро нормандской армии состояло из конных рыцарей, тогда как большую часть армии короля Харальда (King Harold) составляли ополченцы-крестьяне. 14 октября 1066 года армия захватчиков, прибывших из Нормандии, одержала победу над англичанами под командованием Харальда II в кровопролитной битве при Гастингсе (the Battle of Hastings). В этом судьбоносном для Британии сражении погибли лучшие славные воины страны, включая их предводителя, короля Харальда. Саксы лишились всего, что они завоевали в борьбе с бриттами и отстояли в войне с данами. В одном единственном сражении с нормандцами был уничтожен цвет саксонской знати. Эта дата вошла в историю как дата последнего успешного завоевания Англии.

Сражение при Гастингсе решило судьбу Англии, которой с тех пор предстояло стать нормандской. Благодаря этому Британия влилась в европейскую культуру. На протяжении 250 лет нормандского завоевания в употреблении был германский язык (Middle English), а не французский – язык завоевателей (Norman language – French). Результат этого мы наблюдаем в современном английском языке, где названия животных – cow, pig, sheep заимствованы у англо-саксов, а слова для обозначения мяса этих животных – beef, pork, mutton являются французскими. Эти слова стали известны бедным английским крестьянам, которые не ели мяса, только от нормандцев. В результате смешения саксов и нормандцев и возникла нация современных англичан.

Герцог Вильгельм вошел в Лондон, который подчинился ему без боя. Вильгельм отдал приказ построить крепость для своего гарнизона, которая стала ядром сегодняшнего лондонского Тауэра. В Рождество 1066 года

предводитель нормандцев, герцог Вильгельм Нормандский, был коронован королем Англии и вошел в историю как Вильгельм Завоеватель (William the Conqueror). Так закончилось правление в Англии саксонских королей, которое длилось 600 лет. Правление саксонских королей продлилось, однако, в Шотландии - до XV века. Нормандское завоевание отличалось от Германского. Солдатам-победителям было дано право владения английскими землями – так в стране зародилась феодальная система. Знать, бароны, в подчинении которых находились бесправные крестьяне, обложенные налогами, подчинялись напрямую королю. Так в Англии зародилась классовая система. Род Вильгельма укрепился на троне на девять веков. Со времен нормандского завоевания в Англии правили сорок монархов, каждый из которых вел свой род от Вильгельма I. Нынешняя королева Англии Елизавета II является двадцать девятой в одной из ветвей потомков Вильгельма завоевателя.

XVI век.

The sixteenth century.

В XVI веке укрепляется власть монарха, поскольку силы могущественных баронов были подорваны в войне, известной как Война Роз (the Wars of the Roses). На протяжении XV века в Англии велась борьба за трон представителями двух противоборствующих групп. Поскольку представители высшей знати имели в своем распоряжении армии, положение монарха было всегда уязвимым из-за постоянной угрозы войны. Представителями этих двух групп были Ланкастеры (Lancastrians), которые поддерживали в качестве кандидата на трон потомка герцога Ланкастерского, и Йоркисты (Yorkists), выдвигавшие кандидатуру потомка герцога Йоркского. Поскольку символом Ланкастеров была красная роза, Йоркистов – белая роза, эта затяжная война за власть, длившаяся с 1455 по 1485 гг., вошла в историю как Война Алой и Белой Розы. Конец этой войне был положен в битве при Босворте (Battle of Bosworth Field), которая состоялась 22 августа 1485 года. В битве на Босвортском поле лидер Ланкастеров Генрих VII (Henry VII) нанес поражение королю Йоркистов Ричарду II (Richard II), утвердив тем самым на Английском троне династию Тюдоров (the Tudor dynasty). За этими событиями последовала эра стабильности и сильной власти.

Период правления Тюдоров охватывает чуть менее столетия с четвертью, прошедших между восшествием на трон Генриха VII 21 августа 1485 и смертью его внучки Елизаветы (Elizabeth I) 24 марта 1603. Эти годы часто называют началом расцвета современной Англии, а 1485 – поворотным в переходе от Средневековья (Middle Ages) к Новому времени (New Age), поскольку в

правление Тюдоров происходили события чрезвычайной важности. На протяжении Средних веков Англия оставалась окраиной Европы, интеллектуальные, художественные и духовные искания Западной Европы ее почти не затрагивали. Так, возрождение наук почти не имело влияния на Англию XV в., где уровень интеллектуальной жизни даже снизился по сравнению с XIII-XIV вв. Джеффри Чосер (Geoffrey Chaucer), умерший в 1400 году, выразил в своем творчестве дух Возрождения (Renaissance), однако его преемники не смогли даже приблизиться к его гению. Английский Ренессанс наступил к концу правления Тюдоров и находился под покровительством двора. В этот период единство западного христианского мира было подорвано лютеранским восстанием и родственными ему движениями. В Англии ход и характер аналогичного движения в значительной степени определялся королевским двором и сувереном.

Зарождение парламентаризма. Parliament begins its evolution.

В этот период зарождается парламентаризм, чтобы в дальнейшем стать тем демократическим институтом, которым он является сегодня. Слово «парламент» произошло от французского «parler» - «говорить» и впервые в Англии было употреблено в XIII веке, когда королем был созван сход знати. В 1295 году был созван Установочный Парламент (Model Parliament), когда и были установлены правила, в соответствии с которыми в состав представителей входили жители и сельской местности и городов.

Процессы, приведшие к рождению парламентаризма в Великобритании, всегда интересовали историков. Голдвин Смиф (Goldwin Smith) (1823-1910), британский историк и публицист, получил образование в Итоне и продолжил его в Оксфорде, где его карьера была наиболее успешной. Среди его трудов - «История конституционной и правовой системы Англии» («A Constitutional and Legal History of England»). В нем он изучает зарождение и развитие парламентаризма в Великобритании. Главные вопросы, на которые, по мнению ученого, следует ответить: Кому принадлежала власть в государстве английском – королю или Парламенту? Возможно ли партнерство в деле управления государством? Находились ли монархи и их приближенные в зоне ответственности того законодательства, которое регулировало жизнь простых людей?

В начале правления Стюартов (the early Stuarts) произошел коллапс гармоничного существования Короны (the Crown), судебной системы и Парламента. Причиной этому послужило различие взглядов Якова I (James I) (1603-1625) и Карла I (Charles I) (1625-1649) и членов Палаты Общин (members of the House of Commons) на английскую правоохранительную систему и правительство. Корона основывалась на своей системе ценностей и приводила свою теорию о природе конституционного правления. Представители правовой системы и парламентаристы приводили свои основания и свои логические доводы, противоречащие мнению двух королей династии Стюартов и их последователей. Последние в качестве доказательства своей правоты приводили букву закона, если же им это не удавалось - просто интерпретировали ее в пользу своей позиции. По сути, речь шла о том, установится ли в Англии абсолютная или лимитированная монархия. Это привело к непримиримой борьбе принципов между Коронай, с одной стороны, и членами Правительства и правоохранительной системы, с другой. Назревала гражданская война (Civil War). Этим спорам положила конец революция 1688 года (Revolution of 1688), после которой началась новая глава в конституционной и правовой истории Англии. Главным было сохранить приобретенные в ходе этой революции достижения относительно эффективного сотрудничества закона, правоохранительной системы и управления государством.

Если внимательно взглянуть на государственное устройство Британии после революции 1688 года, то очевидными становятся изменения в сторону его демократизации. В частности, ни одно из подразделений государственной власти не находилось в привилегированной позиции: власть была разделена в равной степени. Согласно закону, исполнительная власть принадлежала Короне. Палата Лордов (the House of Lords) обладала равной с Палатой Общин (the House of Commons) законодательной властью, за исключением финансовых вопросов, контроль над которыми осуществляла Палата Общин. Ее члены были наделены свободой слова, не подлежали наложению ареста. Однако властные структуры лишь в том случае идеальны, если они правильно скоординированы. Только в этом случае управленческая машина функционирует эффективно. Была необходима гарантия того, что Корона и Парламент, исполнительная и законодательная ветви управления государством, будут взаимодействовать как можно ближе и дольше.

Однозначной победой Парламента и правовой системы полагается точное определение природы монаршей прерогативы. Было точно определено, что монарх не должен делать: отзывать закон, взимать налоги, отправлять правосудие без одобрения Парламента. После 1701 года судьи стали

независимыми от монарха. Однако сфера влияния монарха не была определена столь же отчетливо. Король мог наложить вето и помиловать, он даровал титул пера, заключал мир и объявлял войну. Его главная задача заключалась в формировании политики. Для того чтобы помочь ему в этом, Королю была дана привилегия самому выбирать своих министров. Однако, в случае, если большинство в Парламенте возражало против какого-либо решения Короля и его министров, оно всегда могло блокировать это решение, даже объявив импичмент слугам Короля. Ответными могли бы стать действия, предпринятые ранее Стюартами или Кромвелем (Cromwell), а именно – роспуск Парламента.

В целях гармонизации действий Короны и Парламента, исполнительной и законодательной ветвей власти, стала развиваться практика ответственности министров за свои решения, известная нам как Кабинет министров (the Cabinet system). Первым премьер-министром считается Роберт Уолпол (1676-1745), граф Оксфордский, лидер партии вигов. С 1721 по 1742 год он был первым лордом казначейства (First Lord of the Treasury) и канцлером казначейства (Chancellor of the Exchequer), и эти посты по значимости приравниваются к посту современного премьер-министра. Официально пост и звание премьер-министра введен в Великобритании в 1905 году. Так формировалось политическое устройство Великобритании, существующее и сегодня. Постоянным главой государства является правящий монарх, политические решения принимаются правительством, а именно Кабинетом министров, который формирует та партия, которая набрала больше голосов на всеобщих выборах в Парламент.

Промышленная революция.

The Industrial Revolution.

По мнению Д.Р.Грина (John Richard Green (1837-1883), английского историка, новая Англия начинается со вступления на престол Карла II (Charles II), которое совпало с глубокими и продолжительными изменениями в настроениях англичан. Внезапно теологическое влияние Реформации, монархические идеи нового королевства, влияние феодальных средних веков и еще более раннее влияние традиций потеряли власть над умами англичан. С момента Реформации начинается бурление разнообразных идей, которые со временем углублялись и расширялись. Старая Англия превратилась в новую Англию, главными достоинствами которой стали промышленность и наука, любовь к свободе и правосудию. Наука неожиданно стала модной. Король

Карл II сам был химиком и живо интересовался проблемами навигации. Знатные люди с радостью вошли в научный кружок, созданный доктором Уолисом (Wallis) и доктором Уилкинзом (Wilkins) в Оксфорде, которому король в знак своей благосклонности дал название «Королевское Общество».

На заседания Общества собиралось множество людей, а уважаемые государственные деятели почитали за честь быть избранными его председателями. Его расцвет знаменует собой открытие эры научных открытий в Англии. Каждый последующий год становился свидетелем развития и углубления научного знания. В Гринвиче (Greenwich) выросла первая национальная обсерватория, а современная астрономия началась с длинной серии наблюдений, обессмертивших имя Флемстеда (Flamsteed). Его последователь, Хейли (Halley), предпринял исследование течений, комет и земного магнетизма. Хук (Hook) усовершенствовал микроскоп. Роберт Бойль (Robert Boyle 1627-1691) дал толчок развитию пневматической науки. Уилкинз (Wilkins) внес свой вклад в развитие филологии с помощью теории универсального языка. Исследования Уилиса (Willis) в области физиологии впервые пролили свет на структуру мозга. Вудворд (Woodward) стал основателем минералогии. Своими трудами «Орнитология» и «История рыб» Джон Рей (John Ray) возвел зоологию в ранг науки. С его «Истории Растений» началась современная ботаника. Но сколь бы великими ни были имена этих ученых, они теряются в лучах славы Исаака Ньютона (Isaac Newton). Одним словом, произошедший в это время в Англии научный прорыв повел Англию по пути развития, который привел ее к промышленной революции XVIII в.

Согласно Арнольду Тойнби (Arnold Josef Toynbee), известному историку-экономисту, изложившему свое видение промышленной революции в курсе лекций в Оксфорде в 1880-1881гг., это масштабное историческое событие, в котором нет случайностей, все детали которого составляют единую смысловую картину. Суть промышленной революции заключается в замене средневековых регуляторов производства и распределения богатств принципом конкуренции. В связи с этим, это не только один из важнейших фактов английской истории, но и в масштабах Европы промышленная революция обусловила зарождение двух значительных систем мысли – экономической науки и ее антитезы, социализма.

А.Тойнби отмечает, что в период начала промышленной революции в Англии был отмечен значительный рост численности населения (ежегодный прирост населения составил с 3% в 1751 году до 18% в период между 1811 и 1821г.) Вместе с тем численность сельского населения, с которым было связано производство сельскохозяйственной продукции, неуклонно падала: в 1811 году сельское население составляло 35% от всего населения Великобритании, в

1821 – 33%, а в 1831 – 28%. Одновременно с этими переменами центр наибольшей плотности населения сместился с равнинной части страны к северу (Midlands, North).

Аграрная революция играет столь же большую роль в больших индустриальных переменях конца XVIII столетия в Великобритании, как и революция в сфере легкой промышленности. В результате разрушения системы совместной обработки земли, консолидации общинных и невозделанных ранее земель и объединения небольших ферм в большие, численность сельского населения снизилась. Объединение ферм повлекло за собой уменьшение количества фермеров, а консолидация земель изгнала из них рабочий люд, поскольку для них стало невозможным существование без прав на выпас овец и гусей на общинных землях. Этот период стал очень благоприятным с точки зрения аграрного прогресса. Активизировалось разведение большого рогатого скота, повсеместно вводилась практика ротации полей под зерновые, что препятствовало их истощению, был изобретен паровой плуг, а также стали организовываться сельскохозяйственные сообщества. Согласно записям 1813 года, производство сельскохозяйственной продукции за предшествующие 10 лет выросло на одну четвертую, что явилось самым большим показателем поколения.

На развитие хлопковой мануфактуры повлияло изобретение прядильного станка, запатентованного Харгревсом (Hargreaves) в 1770 г., мюль-машины, придуманной Келли (Kelly) в 1792 г. и парового двигателя, введенного в производство в 1769 году Джеймсом Воттом (James Watt). Последнее изобретение получило применение в производстве хлопка. Все вышеперечисленные достижения прогресса не только способствовали зарождению заводского производства, но и улучшили благосостояние работников. Внедрение механических орудий производства повысило зарплату прядильщиков и ткачей за счет большей доходности мануфактуры. Период 1788 – 1803 гг. был признан «золотым веком» хлопкового ремесла. В тот же период тяжелая промышленность также претерпела революционные изменения, когда в 1740-1750 гг. стало возможным плавить руду с использованием каменного угля, а также когда в 1788 г. был внедрен паровой двигатель. За последовавшие после этой даты годы производство железа почти удвоилось.

Дальнейшее развитие промышленного производства сопровождалось распространением разных видов ремесел на территории Великобритании, что явилось результатом значительных изменений в системе транспортной коммуникации. Речь идет о создании системы каналов, которая быстро распространилась по всей Великобритании. Построенный в 1777 году канал Grand Trunk длиной 96 миль соединил Трент (Trent) и Мерси (Mersey);

системой каналов были соединены Хал (Hull) и Ливерпуль (Liverpool), а они, в свою очередь, - с Бристолем (Bristol). В 1792 году канал Grand Junction длиной в 90 миль соединил Лондон и Оксфорд (Oxford) с городами, находящимися в сердце страны. В тот же период улучшилось состояние дорог, между 1818 и 1829 гг. было построено тысячи миль новых дорог, а 1830 год стал свидетелем открытия первой железной дороги. Таким образом, улучшенные средства транспортной коммуникации обусловило расцвет торговли. Необходимость в достаточном количестве товаров привело к объединению ткачей в мастерские, а это означало переход от независимости к зависимости, от кустарных производств к мануфактурам.

Последовавшая за этими преобразованиями социальная революция, заключающаяся в изменении баланса политических сил и классов общества, явилась логическим следствием этих и других факторов. Фермеры, имея возможность владеть своими хозяйствами на льготных условиях, получали существенную прибыль. Они дистанцировались от своих работников, образовав отдельный класс. Выросшие в этот период вследствие французской войны цены на зерно увеличили их состояние. Это изменило их уровень жизни, привнеся в него элементы роскоши. Образовавшийся таким образом новый класс капиталистов сколачивал огромные состояния, не вникая в сам процесс производства. Исчислявшиеся сотнями рабочие фабрик не поддерживали никакой личной связи со своим работодателем, нарушилась ранее существовавшая связь между хозяином и его подчиненным, на смену человеческим отношениям пришел «фактор наличности». Уровень жизни рабочего класса падает вследствие снижения заработной платы. Рабочие, не соглашаясь с такими условиями труда, предпринимают попытку борьбы за свои права, деятельность трейд-юнионов напоминает битву со злейшим врагом, а не регулирование внутрикорпоративных отношений. Таким образом, результаты промышленной революции показали, что свободные конкурентные отношения способны произвести богатство, но не благосостояние.

Glossary

an invading army	армия захватчиков
to defeat	нанести поражение
extremely bloody	кровавый, беспощадный
a warrior	воин
the French-speaking Normans	франкоговорящие нормандцы
the English-speaking Saxons	англо-говорящие саксы
to be crowned	быть коронованным
the ownership of land	частная собственность на землю
feudal system	феодалная система
class system	классовая система
a lord	лорд, знать среднего звена
a baron	барон, высшая знать
a system of duties and obligations	система податей
to be weakened by	быть ослабленным
decades of war	десятилетия войны
a descendant	потомок
two rival groups	две противоборствующие группы
a symbol	символ
the greatest nobles	высшая знать
a challenge to the monarch	угроза для монарха
the struggle for power	борьба за власть
era of stability	эра стабильности
strong government	сильная власть
the English throne	английский трон
gradual evolution	поступательное развитие
democratic body	демократический орган
an assembly of nobles	сход дворян
elected representatives	выбранные представители
urban areas	городские районы
rural areas	сельская местность
authority in the state	власть в государстве
a partnership	партнерство
the monarchs and their prerogatives	монарх и его приближенные
constitutional history	история развития государственности
the Stuart age	эпоха Стюартов
to quote the letter of the law	цитировать букву закона

a struggle of principles	борьба принципов
ideas and values	идеи и ценности
the English system of law	английское законодательство
dispensing power	право на отправление правосудия
to suspend the law	право на отзыв закона
to levy taxes	взимать налоги
the monarch's sphere of action	сфера влияния монарха
the royal prerogative	монаршие привилегии
the powers of veto and mercy	наложить вето и помиловать
to create peers	назначать пэров
the royal servant	слуга монарха
to dissolve Parliament	распустить парламент
the growth of population	рост населения
decennial increase	увеличение количества за декаду
to calculate	вычислять
a vast emigration	активная миграция
positive decline	устойчивое падение
the agricultural population	сельское население
density of population	плотность населения
the spinning-jenny	прядильный станок
the self-acting mule	мюль-машина
the steam-engine	паровой двигатель
smelting by pit-coal	плавить руду с помощью каменного угля
iron manufacturing	производство железа
the expansion of trade	разрастание ремесел
the means of communication	средства коммуникации
the canal system	система каналов
to be rapidly developed	развиваться интенсивно
a water-way	канал
the opening of the first railroad	открытие первой железнодорожной станции
to produce wealth\well-being	производить блага\благосостояние

Контрольные вопросы.

1. Когда и как произошла битва при Гастингсе? Почему она вошла в историю?
2. Каковы последствия битвы при Гастингсе? Что изменилось в жизни Британии?
3. Каковы причины и последствия Войны Роз? Начало какой королевской династии она положила?
4. Какие кардинальные изменения произошли в Великобритании в эпоху правления Тюдоров?
5. Каковое событие в истории Великобритании было впервые названо «парламентом»? Когда оно произошло?
6. Назовите предпосылки формирования в Великобритании парламентаризма.
7. Какие изменения претерпел институт судейства в Великобритании после 1701 года?
8. Назовите границы сферы влияния английского монарха в XVIII веке.
9. К чему привело в Англии стремление законодательной и исполнительной ветвей власти к формированию у министров ответственности за свои решения?
10. В чем суть аграрной революции, произошедшей в Великобритании в XVIII веке?
11. Какие изобретения научного прогресса периода промышленной революции в Великобритании вы знаете?
12. Какой период называют «золотым веком» хлопковой промышленности в Великобритании?
13. Какие процессы имели место в рамках промышленной революции в Великобритании в XVIII веке?
14. Какие изменения произошли в английской системе средств коммуникаций в XVIII веке?
15. Как строительство каналов повлияло на развитие экономической системы Великобритании?

Лекция III Lecture III

Страна и ее природные богатства. The Country and its nature .

Geographical position and climate.

Географическое положение и климат.

Процесс политической координации занял в Великобритании несколько сотен лет и завершился в 1800 году. Именно тогда Парламент Ирландии был объединен с Парламентом Англии, Шотландии и Уэльса, и занял свое место в Вестминстере. Таким образом, все страны Британских островов объединились в единое государство - Объединенное Королевство Великобритании и Ирландии. Однако в 1922 году было основано Ирландское Независимое Государство (the Irish Free State). Сегодня оно называется Ирландская Республика (The Republic of Ireland), ее название на ирландском языке – «Eire». Официальное название страны сегодня - Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии (The United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland). Оно расположено в северо-западной части Европы, на Британских островах (The British Isles). Это островное государство включает четыре исторические национальные области – Англию (England) со столицей Лондоном (London), Шотландию (Scotland) со столицей Эдинбургом (Edinburgh), Уэльс (Wales) со столицей Кардифф (Cardiff) и Северную Ирландию (Northern Ireland) со столицей Белфаст (Belfast). Таким образом, частью Соединенного Королевства является лишь северо-восточная часть острова Ирландия.

Северная и западная части Великобритании омываются Атлантическим океаном (Atlantic Ocean), восточная – Северным морем (North Sea), западная – Ирландским морем (Irish Sea), а южная граница проходит по проливам Ла-Манш (English Channel) и Па-Де-Кале, которые отделяют Великобританию от континента. Таким образом, все государственные границы Соединенного Королевства морские, за исключением границы между Северной Ирландией и Ирландской Республикой. Остров Великобритания еще называют Туманным Альбионом (Albion), это римское его название и происходит от «albus» - «белый» на латыни, ибо римляне, прибывая на остров с континентальной Европы, увидели меловые утесы Дувра (Dover). Общая площадь Великобритании – 244 тыс. кв. км, основная ее часть приходится на Англию.

Британские острова — самый обширный архипелаг в Европе. В него входят два больших острова — Великобритания (Great Britain) и Ирландия (Ireland), разделенные Ирландским морем, и еще 5 тысяч малых. Среди последних особо выделяются три группы островов на Севере: Гебридские (Outer Hebrides), Оркнейские (Orkney Islands), Шетландские (Shetland Islands). Остров Мэн (Isle of Man) в Ирландском море и Нормандские острова (The Channel Islands), расположенные между Великобританией и Францией, не входят в состав Великобритании, но являются собственностью Британской короны и обладают правом на внутреннее самоуправление. Нормандские острова в X вв. входили в состав герцогства Нормандского и остались в подданстве английской короны после окончательного подчинения Франции в XV веке. Остров Мэн до 1266 г. находился под номинальным суверенитетом Норвегии, а под прямое управление британской короной перешел в 1765 г. В наши дни эти территории располагают собственными законодательными собраниями и системами законов, а на острове Мэн есть также своя система налогообложения. Британское правительство ответственно только за их представительство на международной арене и внешнюю защиту.

Расположенный на континентальном шельфе, Британский архипелаг отделен мелководным Северным морем от Швеции, Норвегии, Дании и ФРГ и узким проливом Ла-Манш и Па-де-Кале от Франции. С 1993 года действует туннель под проливом Ла-Манш (Channel Tunnel), соединивший Великобританию с континентальной Европой. Строительство этого туннеля явилось грандиозным событием, в том числе для развития международных отношений в пределах Европы. Достаточно сказать, что общая протяженность туннеля составляет 49 километров, а длина галерей, проложенных под дном пролива — 38 километров. Путь из Лондона до Парижа на поезде занимает всего три часа. «Наконец-то Европа присоединилась к Англии», — так говорят англичане по поводу Евротуннеля.

Одна из географических особенностей Великобритании - обилие островов на западе при почти полном отсутствии их на востоке. Западная береговая линия длиннее, что объясняется сильной изрезанностью берегов. Следствием этого является тот факт, что на острове нет такого места, которое было бы удалено от берега более чем на 120 км. Эти изрезанные фьордами и эстуариями берега Великобритании образуют большое количество красивейших заливов и бухт. Говорят, что любовь британцев к компромиссу является результатом географии страны. Так или иначе, но бесспорен тот факт, что рельеф и климат Великобритании лишены крайностей. На территории страны есть горы, но не очень высокие, реки не являются слишком полноводными, нет действующих вулканов, зимой не бывает слишком холодно, а летом — слишком жарко.

Большая часть территории Великобритании характеризуется пересеченным рельефом. В северной части острова возвышаются горы высотой от 840 до 1340 м над уровнем моря (Grampian Mountains). Горные массивы покрывают почти всю западную часть острова, в особенности Уэльс и Корнуолл. Среднюю часть Северной Англии занимают Пеннинские горы (the Pennines). Высшая точка Пеннин – гора Кросс-Фелл (Cross Fell), возвышающаяся на 893 м. Южная половина Великобритании представляет собой равнины, разделенные холмами и возвышенностями. За исключением плоских низин Фенленда (The Fens), поверхность Англии преимущественно имеет полого холмистый облик с отдельными возвышенными и более пересеченными местностями. К числу последних относятся гряды Котсуолд-Хилс (Cotswold Hills), гряды Уэст-Даунс (West Downs), Норт-Даунс (North Downs) и Саут-Даунс (South Downs), восточные края которых, омываемые морем, обнажаются на берегах Па-де-Кале (Strait of Dover). Большая часть Северной Ирландии – невысокие, часто заболоченные равнины.

Южная оконечность острова Великобритания — полуостров Корнуолл (Cornwall), а самая северная часть архипелага — Шетландские острова. Самая северная точка Великобритании - Даннет-Хед (Dannet Head) в Северо-Восточной Шотландии, а самая южная – Лизард (Lizard Point) в Корнуолле. Самые высокие в Англии – Камберлендские горы. Там, в знаменитом Озерном крае (Lake District), находится вершина Ско-Фелл (Scafell), высотой 978 м. Подножья этого вулканического массива спускаются почти к самому западному берегу.

Самая длинная река Великобритании – Северн (the Severn), которая берет начало в горах Уэльса и впадает в Бристольский залив, пройдя 338 км. Ланкаширскую низменность пересекает река Мерсей (the Mersey), впадающая в Ливерпульский залив. Главная река восточного побережья, Темза (336 км), течет по наиболее густозаселенным районам юго-восточной Англии. Средне-Шотландская низменность (Southern Uplands) также богата реками; наиболее важные из них - Клайд (the Clyde) протекающая на территории в 157 км, и Форт (Fort), впадающий в залив Фёрт-оф-Форт.

Уэльс – преимущественно горная страна, причем степень расчлененности рельефа и его высоты возрастают в северо-западном направлении. Гора Сноудон (Snowdon), расположенная на северном краю Кембрийских гор (Cambrian Mountains), является самой высокой точкой страны и возвышается на 1085 м. В Уэльсе имеется много нешироких, но очень плодородных долин. Ближе к Англии поверхность становится менее расчлененной, а долины расширяются. Рельеф острова у северо-западного берега Уэльса в основном низменный, почвы там пригодны для земледелия.

На климат Британских островов влияют близость океана и особенно течение Гольфстрим (the Gulf Stream). Влажными океаническими ветрами объясняется и пасмурная погода, и частые дожди и туманы; в среднем на территории Великобритании бывает 209 дождливых дней в году. С теплыми и влажными ветрами, дующими со стороны Атлантики, связано и обилие дождей в западных районах Великобритании. В среднем за год там выпадает 2000 мм осадков, в то время как в восточной Англии, расположенной в «дождливой тени» — всего около 600 мм, а летом местами даже 500 мм. Горы, таким образом, служат естественным барьером, задерживающим влажный воздух на западной стороне.

Температура в Великобритании зимой очень редко опускается ниже нуля (в среднем 3-5С). Наиболее суровые погодные условия в горах Шотландии, Уэльса и Северной Шотландии. В западной части Великобритании климат более влажный, чем в восточной. Это обусловлено наличием господствующих западных ветров с Атлантического океана. Океанический характер климата Великобритании сказывается в преобладании неустойчивой погоды с порывистыми ветрами и густыми туманами в течение всего года.

Зимы в Великобритании очень влажные и необычно мягкие. Средняя температура самого холодного месяца — января — не опускается ниже +3,5 градусов даже на крайнем северо-востоке Великобритании, а на юго-западе достигает +5,5 градусов. Массы теплого морского воздуха, приходящие с юго-запада, повышают зимнюю температуру, но, в то же время, приносят пасмурную и дождливую погоду с сильными ветрами и штормами. При вторжении холодного воздуха с востока и северо-востока надолго устанавливается морозная погода. Снег в зимнее время выпадает на всей территории страны, но очень неравномерно. В горных районах Шотландии снежный покров держится не менее 1- 1,5 месяцев, на юге же Англии и особенно юго-западе снег выпадает очень редко и сохраняется не больше недели. Здесь трава зеленеет круглый год. На западе Великобритании обычно за зиму выпадает вдвое больше осадков, чем летом. В восточных районах зима более холодная и менее влажная.

Весна на Британских островах прохладнее и продолжительнее, чем на тех же широтах на континенте. Весной дуют холодные северные ветры, а иногда сухие восточные. Это время года обычно наименее дождливое. В Великобритании, как и в других странах с морским климатом, лето сравнительно прохладное: средняя температура самого теплого месяца — июля +16 градусов, а на крайнем северо-западе +12 градусов. Осенью усиливается циклоническая деятельность, погода становится пасмурной и дождливой, иногда с сильными штормами, особенно в сентябре и октябре. Когда теплый

воздух выносятся на охлажденную поверхность островов, на побережьях часто бывают туманы.

Национальные парки и заповедники.

National Parks and Reserves.

Животный мир и его среда обитания всегда находились в Великобритании под особой защитой короля. Иногда основанием к этому являлись парадоксальные с точки зрения современности решения. В частности, охота, а также рубка леса или кустарников, были категорически запрещены, но лишь с целью сохранить животный мир английских лесов для охоты и развлечения короля. В связи с этим и было разработано отдельное и достаточно жестокое по своим санкциям лесное право. В период англо-нормандской монархии правовые лесные отношения превратились в совершенно особый институт, выведенный из системы обычного права и регулируемый исключительно королевскими предписаниями. Наибольшего развития институт королевских заповедных лесов получил в Англии конца XI – XIII.

Королевский лес (или **заповедный лес**; Royal Forest) — лесные массивы в средневековой Европе, находящиеся в собственности королей и являющиеся объектом особого феодального лесного права, которое характеризовалось крайне суровыми санкциями за ущемление прав монарха на охоту и распоряжение лесными ресурсами. Лесное право Англии отличалось жесткими наказаниями за нарушения королевских указов в отношении леса. По свидетельству англосаксонской хроники, Вильгельм Завоеватель (William the Conqueror) установил, что за убийство оленя в королевском лесу полагается ослепление. Важность лесного права была настолько велика, что при переиздании Великой Хартии Вольностей в 1217 г. (Great Charter) её положения, касающиеся заповедных лесов, были выделены в отдельный закон — Лесную хартию Генриха III (Forest Charter of King Henry III). Под действием лесного права находилось целиком графство Эссекс (Essex), а от Линкльншира до Темзы тянулась почти непрерывная цепь заповедников: Кестевен, Ратленд, Хантингдон, Рокингем, Селси, Уайтвуд, Бернвуд, Вихвуд.

Особый статус королевских лесов был связан с тем, что охота являлась основным развлечением короля и нормандской аристократии в периоды между военными походами и заботами по управлению страной. Это было чревато уничтожением природы королевства. Объектами королевской охоты (*животными королевского леса – beasts of the royal forest*) являлся довольно ограниченный круг животных: олень (red deer), лань (deer), косуля (roe), кабан

(boar) - эти четыре вида животных королевской охоты должны были оставаться неприкосновенными. При Эдуарде III (Edward III) из этого перечня королевских животных была исключена косуля, конкуренция которой создавала угрозу для популяций благородных оленей. Хотя на кабана имел право охотиться только король, дикий кабан в Англии был полностью истреблен к концу XIII века. В понятие «королевского леса» включались не только собственно лесные массивы, но и пустоши, луга и заболоченные территории, где могли кормиться олени и другие объекты королевской охоты.

Сегодня организация заповедников и охранных зон также способствовала значительному изменению животного мира Британских островов, но уже с целью их охраны, сбережения. В Великобритании существует особая категория "охраняемых" территорий. В таких местах ограничено или запрещено новое строительство. К охраняемым территориям относятся "зеленые пояса" вокруг крупнейших городов и конурбаций, заповедники, резерваты для животных, национальные лесные парки, особо живописные места, плодородные сельскохозяйственные земли, тропы вдоль побережий и склоны гор выше 250 м над уровнем моря. В стране насчитывается 131 резерват для отдельно охраняемых видов флоры и фауны. На территории Англии и Уэльса создано 10 национальных парков общей площадью около 12 тыс. кв. км. В частности, в Англии существует:

- 8 национальных парков;
- заводи Норфолк и Саффолк (Norfolk and Suffolk Broads), которые имеют такой же статус;
- 36 особо живописных зон (Areas of Outstanding Natural Beauty (AONB));
- 222 национальных заповедника (National Nature Reserves), занимающих 92,000 га;
- более 1,280 региональных заповедника (Local Nature Reserves);
- более 4,000 местности, представляющих особый научный интерес (Sites of Special Scientific Interest);
- охраняемые государством прибрежные и морские зоны (Heritage Coasts, and Marine Protected Areas).

Такая необходимость возникла в связи с хозяйственной деятельностью человека, которая длилась на Британских островах не одно столетие. Люди выкорчевали леса, осушали болота и тем самым изменили видовой состав флоры и фауны, внесли в почвы большое количество удобрений. Коренные леса Англии были давно сведены в связи с земледельческим освоением территории и возросшим спросом на древесину и лесопродукты. Процесс сведения лесов ускорился, когда древесный уголь начали использовать в металлургии. Рост спроса на лесопродукты обусловил резкое сокращение

лесных ресурсов страны во время обеих мировых войн XX столетия. В настоящее время леса занимают всего 10% площади Великобритании. Сейчас в стране проводится лесоразведение. Такие экзотические породы деревьев, как дугласова пихта, ситкинская ель, тонко чешуйная лиственница были завезены из других стран и распространены в Великобритании.

В Великобритании нет крупных хищных зверей. Многие крупные млекопитающие, такие, как медведь (bear), кабан (boar) и ирландский благородный олень, давно истреблены на Британских островах в результате интенсивной охоты, а волк был уничтожен как вредитель. Ныне осталось всего 56 видов млекопитающих. Самый крупный представитель млекопитающих - благородный олень (red deer) обитает на возвышенностях Корнуолла (Cornwall), на Шотландских нагорьях (Highlands). Довольно много косуль (roe), которые встречаются к северу от Йоркшира и на юге Англии. В горных районах обитают дикие козы (wild goats). По всей стране, кроме высокогорий, на опушках лесов и в рощах встречаются лисицы и барсуки (badger). Широко распространена выдра, на которую интенсивно охотятся. Из мелких хищников наиболее многочисленны горностай (ermine) и ласка (weasel), в Уэльсе водятся хорьки, а в горах Шотландии - дикие европейские кошки и американские куницы (martens).

У островов и прибрежных скал Корнуолла и Уэльса водятся серый тюлень (grey seal), а обыкновенный тюлень предпочитает побережья Шотландии, восточные берега Северной Ирландии и прилегающие к ним острова. В водах у Британских островов водятся различные виды рыб: в поверхностных слоях морских вод встречается угольная рыба (coal fish), с мая по октябрь здесь много сельди, в заливах и эстуариях рек кормиться килька, а у берегов Корнуольского полуострова появляются сардины (sardines) и скумбрия (mackerel). Самые важные промысловые рыбы дальних и ближних вод – треска (cod), пикша (haddock) и марлан (marlan).

На Британских островах постоянно обитает 130 видов птиц. Национальный символ Англии - красногрудая зарянка (red-robin). Миллионы птиц мигрируют вдоль берегов Великобритании с юга на север и обратно. В связи с большими работами по осушению болот в стране значительно уменьшилась популяция уток, гусей и других водоплавающих птиц. Поэтому в последние годы выделены специальные территории для охраны и разведения этих видов. Большую остроту приобрела проблема борьбы с загрязнением среды, особенно в городах. Британцев беспокоит уровень загрязнения воздуха, встает вопрос, как ежегодно ликвидировать 20 млн. т. разнообразных отходов. Подсчитано, что при разработке полезных ископаемых будет разрушено столько же ландшафтов, сколько за два предыдущих столетия, самый серьезный враг

природных ландшафтов - песчаные и гравийные карьеры. Они наносят местности больше вреда, чем разработки угля.

Как уже было сказано, в промышленно развитой Великобритании немного осталось мест, где сохранилась еще нетронутая природа, где можно увидеть деревья в естественном лесу. Густонаселенная Великобритания в целом не может похвастаться особой лесистостью. Лесные районы не занимают здесь и десятой части территории, и по этому показателю она стоит на одном из последних мест в Европе. Леса — своеобразная гордость Уэльса (Wales). На побережье Ирландского моря (Irish Sea) располагается национальный парк «Сноудония» (**Snowdonia**), основанный в 1954 г. и занимающий площадь в 219 тыс. га. Парк создан для сохранения природных комплексов дубовых и буковых лесов, горных лугов и вересковых пустошей на склонах Кембрийских гор, а также участков живописного морского побережья в проливе Св. Георга (St. George Straits). В лесах и горных ущельях, изобилующих водопадами, сохранилась характерная для страны лесная и горная фауна, так на побережье встречаются серые тюлени и многочисленные морские птицы.

Кембрийские горы (Cambrian Mountains) – древнее, сильно разрушенное временем и сглаженное ледником горное сооружение с округлыми вершинами и длинными корытообразными долинами, в которых рассыпано полтора десятка узких и глубоких озер, оставшихся в наследство от ледника. Эти невысокие горы заросли до середины старыми лесами из дуба, вяза, граба и бука, а в верхней части покрыты лугами и характерными для Северной Британии вересковыми пустошами. Вересковые пустоши (moors), в отличие от лугов, возникли целиком благодаря человеку, сводившему леса и выпасавшему скот на освободившихся местах.

Сноудония - самая поэтичная и открытая часть Уэльса, по своей живописности не уступающая красивейшим уголкам французской Бретани. Название ее происходит от горы Сноудон (Snowdon), высшей точки Кембрийских гор, поднимающей свою скалистую вершину над северным побережьем залива Кардиган (Cardigan), там, где его прикрывает от западных штормовых ветров узкий и длинный полуостров Ллайн (Peninsula Llayn). В соответствии со своим именем («Сноудон» по-английски — «Одетая в снега»), эта вершина по шесть месяцев в году окутана снежным покрывалом.

Заповедник **Аппер-Мисдейл (Upper Misdeyl)** расположен в центральной части страны, в верховьях реки Тис. Он был создан в 1963 г., для сохранения экосистемы болот и вересковых пустошей на склонах долины Тиса, а также участков широколиственных лесов, в которых произрастают редкие виды трав и цветов. Заповедник играет важную роль в поддержании заповедного режима в местах обитания водоплавающих и околоводных птиц.

Заповедник **Бэн-Эй (Ben Hey Reserve)** был создан в 1951 г. на севере Шотландии. В этой заповедной зоне общей площадью 48 тыс. га сохраняются фрагменты сосновых боров, березняков и зарослей можжевельника, занимающие склоны горы Бен-Эй и побережье озера Лох-Мари (Loch Marie). Здесь сохранена богатейшая фауна, в том числе таких редких для Великобритании млекопитающих, как косуля, лань, европейский благородный олень.

В северной части Великобритании наискосок пересекает тектонический разлом, словно разрубивший пополам Шотландское нагорье. Эта долина носит название **Глен-Мор (Glen Moore)**. На линию разлома-сдвига нанизана живописная озерная цепочка из озер Лох-Несс (Loch Ness), Лох-Ойх (Loch Oyh), Лох-Лохи (Loch Lochy), Лох-Линн (Loch Lynn). Грампианские (Grampian Mountains) горы возвышаются над ними с юго-востока. Здесь, у южного окончания Глен-Мора, находится высочайшая вершина Великобритании – гора Бен-Невис (Ben Nevis).

В южной Шотландии, в северной части Грампианских гор, на водоразделе рек Ди и Спей (rivers Dee and Spey) расположен заповедник **Кернгорм (Kerngorm)**. Он был организован в 1954 г. для охраны природного комплекса северного склона Грампианских гор, покрытых девственными сосновыми лесами. На территории заповедника доминирует вершина Бен-Макду (top Ben MacDonald), возвышающаяся на 1310 м (вторая по высоте в стране). Здесь сосновые редколесья и заросли можжевельника чередуются с вересковыми пустошами и каменными россыпями на горных склонах.

На острове в южной части Атлантики, в 350 км к югу от островов Тристан да Кунья (Tristan da Cunha) можно найти заповедную зону площадью 6500 га, которая носит название «**остров Гоф (Island Gough)**». Образован заповедник в 1995 г. для сохранения природного комплекса вулканического плато, давшего приют самой значительной колонии морских птиц на земном шаре. Несмотря на суровый климат (обилие осадков и жестокие ветры), на острове гнездится более 50 видов пернатых. Остров Гоф – одно из немногих мест земного шара, где гнездятся самые удивительные из морских пернатых – альбатросы (albatross). Альбатрос не бывает на твердой земле месяцами. В штиль он опускается на поверхность океана, где отдыхает, спит и кормится. Альбатрос – удивительный борец - чем сильнее ветер, тем легче им преодолеваются огромные расстояния над океаном.

На скалистом архипелаге, находящемся в Атлантическом океане, западнее шотландского побережья, в 70 км к западу от Гебридских островов (Outer Hebrides), расположен удивительный заповедник острова **Сент Килда (Island St.Kilda)**. Образован он в 1986 г. для сохранения самой крупной в этой районе

колонии морских птиц – глупышей (*fulmar*), насчитывающей 30 тысяч пар. На островах также гнездятся тэпики (*tytic*), которых обитает здесь около 300 тыс. пар, а также белые олуши, которых гнездится на здешних скалах больше 60 тыс. пар.

Организованный в 1950 году, общей площадью 140 тыс. га национальный парк «Пик дистрикт» (**Pick District**) расположен в Центральной Англии, в южной части Пеннинских гор (*The Pennines*). Создан парк для сохранения фрагментов широколиственных лесов и вересковые пустоши на возвышенных плато южных Пеннин, также он является водоохранной зоной для густонаселенного промышленного района, окружающего парк. Дубовые и березовые перелески дают приют множеству птиц, среди которых вальдшнеп (*woodcock*), зеленый и большой пестрый дятел (*thrush*), белозобый дрозд (*thrush*), пеночки (*chiffchaff*), золотистая ржанка (*golden plover*), болотная дрозд (*thrush*), пеночки (*chiffchaff*), золотистая ржанка (*golden plover*). Растительность более разнообразна на склонах гор, встречаются ясень, горный ильм, тис, липа, клен. Лесистость национального парка составляет 4 процента, и большая часть древесных массивов является искусственными посадками. Интерес представляют карстовые пещеры в известняках северной части парка, где обитают многочисленные летучие мыши (*bats*).

На небольшом **острове Рам (Ram island)** у западного побережья Шотландии в 1951 году, был образован заповедник на площади 10 700 га. Он создан для охраны природного комплекса скалистого побережья и вересковых пустошей, а также горных склонов в глубине острова. Пустоши служат пастбищами благородным оленям, а в верхнем поясе гор широко представлена альпийская флора, особенно цветы. Но главная ценность заповедника – его изрезанные каменистые берега, изобилующие мысами и бухтами. Здесь расположены колонии серых и обыкновенных тюленей, а также крупные колонии морских птиц: малых буревестников, кайр, гагарок, глупышей и моевок. В 1981 году сюда из Норвегии переселили беркутов (*golden eagles*) и орланов-белохвостов (*ernes*), некогда являвшихся характерными обитателями острова, но полностью истребленных в начале XX века.

Glossary

lack of extremes	отсутствие крайностей
mountains	горы
flat land	равнины
active volcano	действующие вулканы
a wet and foggy land	земля дождей и туманов
the amount of rain	количество осадков mild
winter	мягкая зима
changeability	склонность к изменениям
the Fahrenheit scale of measurement	шкала Фаренгейта
mountain range	горная гряда
landscape	ландшафт
scenery	живописный вид
flat plain	долина
gently rolling hills	пологие горы
smog (smoke and fog)	смог (составное от «дым» и «туман»)
the North Atlantic Drift	Северное Атлантическое течение
National Parks	национальные парки
The South Downs	Южно-Английская меловая гряда
The Norfolk and Suffolk Broads	заповедные зоны Норфолк и Саффолк
Peak District National Park	Пик Дистрикт (Край вершин)
The Lake District	Озерный Край
the Yorkshire Dales National Park	национальный парк Йоркшир Дейл
The North York Moors National Park	национальный парк Норф- Йорк Мор
Northumberland National Park	национальный парк Нортумбрия
Brecon Beacons Natural Park	национальный парк Брикон Биконз
The Cairngorms National Park	национальный парк Кернгорм
The New Forest National Park	национальный парк Нью Форест
Wiltshire chalk down	меловые долины Вилтшира
the central Pennines	центральная часть Пеннин
protected areas	охранные зоны
covering	покров
outstanding scenery	потрясающий пейзаж
range of wildlife habitats	богатая фауна
rich cultural heritage	объекты культурного наследия
located in the north of England	расположенный на севере Англии

to be ... miles north- east of...	располагаться в .. милях на северо-восток от...
to lie to the south	простирается на юг
to be visited by people	часто посещаемый
to be established in	быть основанным
to experience	испытывать
tourism	туризм
the largest of the English National Park	крупнейший из национальных парков
the highest mountain	высочайшая гора
the deepest lake	самое глубокое озеро
protected wetland	водно-болотные угодья
inland waterway	внутренний водный транспорт
the rarest plants and animal	редчайшие представители фауны и флоры
the most stunning landscapes in the country	удивительный пейзаж
unique	уникальный
the signs of past generations	следы обитания прошлых поколений
historic abbeys	аббатства, имеющие историческую ценность
castles	замки
churches, crosses	церкви, кресты
ancient routes	тропы древних народов
stunning landscape	потрясающий ландшафт
canal paths	русла каналов
rolling countryside and valleys	пологие равнины
the waterfalls and caves	водопады и пещеры
the first to be created for nearly ... years	первый созданный за последние...года
to lie mainly	преимущественно простираться...
the northernmost national park	самый северный парк
the least populated and least visited	наименее населенный и посещаемый
extend from ...	простирается от...
marine and terrestrial environment	морская и прибрежная окружающая среда
coastal, marine	прибрежный и морской
heath habitats	обитатели вересковых пустошей
the 'montane zone'	горные зоны
arctic mountain landscape	ландшафт арктических гор
different landforms	формы рельефа
granite tors	гранитные вершины
heavings from Ice Age glaciers	остатки ледников Ледникового периода

Контрольные вопросы.

1. Дайте полное название Великобритании. Какие острова входят в состав Великобритании? Какие страны составляют Великобританию?
2. Какие водоемы омывают страну? Чем отделена Великобритания от материка?
3. Назовите самую крупную часть Великобритании. Назовите водные и сухопутные границы Шотландии, Англии, Уэльса и Северной Ирландии.
4. Сколько стран располагалось на острове Ирландия до 1922 года?
5. Сколько стран располагается на нем сейчас? Какие это страны?
6. Назовите острова Британского архипелага.
7. Какие из них имеют статус автономных единиц?
8. Где в Великобритании обитают альбатросы?
9. Какая связь между способностью к компромиссу и географией страны?
10. Что соединяет Великобританию с континентальной Европой?
11. Что определяет климат Великобритании? Опишите его.
12. Что такое «Королевский лес»?
13. Какова ситуация с лесами в Великобритании сегодня?
14. Чем было вызвано сокращение лесных ресурсов в Великобритании?
15. Сколько национальных парков насчитывается на территории Англии.
16. Расскажите о национальном парке Великобритании Пик дистрикт.
17. Какой из национальных парков или заповедников Великобритании вы хотели бы посетить?

Лекция IV

Lecture IV

Политическая система и люди.

Political system and people.

Политическое устройство, правовая система.

Political system and the law.

Великобритания — высокоразвитое индустриальное государство, которое занимает важное место в мировой экономике и играет большую роль в международных отношениях. Великобритания была в числе стран-основательниц Организации Объединенных Наций (ООН) (Organization of United Nations), является постоянным членом Совета Безопасности ООН. Примерно 55 лет назад эта страна обладала обширными территориями, которые занимали примерно 1/3 мировой суши. Существовала так называемая Британская империя (The British Empire). Сейчас колониальными владениями Великобритании являются: Гибралтар, остров Святой Елены, Фолклендские острова и некоторые территории в Тихом океане. Распад мощной колониальной империи, тем не менее, не помешал Великобритании оставаться одной из передовых держав мира. Она сохранила хорошие отношения со всеми бывшими колониями и большинство из них входят в Содружество (до 1947 г. — Британское Содружество наций). Сегодня в состав Содружества наций (The Commonwealth of Nations) входят 54 государства. Королева Елизавета является главой государств ряда стран Содружества: острова Антигуа и Барбуда, Австралия, Багамские острова, Барбадос, Белиз, Канада, Гренада, Ямайка, Новая Зеландия, Папуа Новая Гвинея, острова Сент-Кристофер и Невис, Сент-Люсия, Сент-Винсент и Гренадины, Соломоновы острова и Тувалу. В этих странах королеву представляют генерал-губернаторы.

Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии (the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland) - парламентская монархия, где главой государства является королева. Это сложное унитарное государство с автономными единицами и особым положением некоторых исторических регионов, государство с демократическим режимом в условиях действия двухпартийной системы. Главой государства является Королева Елизавета II (Queen Elizabeth II), которая взошла на трон 6 февраля 1952 года. Монарх —

важный символ национального единства. Клятвы верности короне произносят министры, государственные служащие, полицейские и вооруженные силы. Одним словом, управление государством производится именем Ее величества. Порядок наследования престола определяется нормами прецедентного права и рядом законодательных актов, в частности, Актом о престолонаследии 1701 года (Act of Succession). Согласно ему, сыновья суверена наследуют престол по старшинству; в случае отсутствия сыновей престол переходит к старшей дочери. Правом на престол обладают только протестанты.

Королева считается верховным носителем исполнительной власти, главой судебной системы, верховным главнокомандующим вооруженными силами, светским главой англиканской церкви, имеет формальное право созывать парламент на сессии и распускать его. Королева также ведает внешними сношениями, объявляет войну и заключает мир, присоединяет или уступает территорию государства. Монарх является составной частью парламента наряду с Палатой лордов (House of Lords) и Палатой общин (House of Commons); имеет право абсолютного вето на любой закон, принятый парламентом, однако последний раз это право было применено в 1707 г., за что получило прозвище «спящего полномочия». Монарх также имеет право назначать и освобождать от должности премьер-министра и министров, но следуя сложившемуся за 200 лет конституционному обычаю, глава государства назначает премьер-министром лидера партии, победившей на выборах, а министров – по предложению главы правительства. Только монарх имеет право досрочно распускать Палату общин, хотя в действительности согласно конституционному обычаю это всегда делается по решению правительства и премьер-министра. Следовательно, власть монарха чисто символическая. Действительная власть находится в руках Премьер-министра (Prime Minister) и Кабинета (The Cabinet).

Законодательным органом является Британский Парламент (Parliament), созданный в 1265 году и являющийся старейшим в мире. Он состоит из двух Палат: Верхней Палаты – Палаты Лордов и Нижней Палаты – Палаты Общин. Палата Общин состоит из членов Парламента. Выборы проводятся каждые 5 лет. В стране действует мажоритарная избирательная система. Британцы в возрасте от 18 лет голосуют за кандидата, которого они хотят видеть в Парламенте от своего избирательного округа. Голосующие избирают по одному члену Парламента от каждого избирательного округа (региона). Всего избирается 651 член Парламента, или заседатель Палаты Общин (524 от Англии, 72 от Шотландии, 38 от Уэльса и 17 от Северной Ирландии). Руководит заседаниями палаты спикер, имеющий трех заместителей. Спикер (Speaker) избирается на весь срок полномочий Палаты и выходит из состава

своей партии, поскольку необходима его полная беспристрастность. Интересен тот факт, что спикер не вправе даже обедать вместе с депутатами, во избежание оказания влияния на него. Спикер не может голосовать и подает решающий голос только в том случае, если голоса членов палаты разделились поровну. Спикер также не вправе комментировать выступления членов Палаты и выступать сам.

В отличие от Палаты Общин, 1203 члена Палаты Лордов не избираются. Часть из них являются пожизненными пэрами, но их членство не является наследуемым, обычно это бывшие члены Парламента. Палата Лордов состоит из наследственных пэров, принцев королевской крови, представителей пэров Шотландии, пожизненных ирландских пэров. В Палату Лордов входят также судьи и епископы. Однако большинство членов Палаты Лордов (774) – это наследственные пэры, члены аристократических семей. Основной функцией Палаты Лордов является рассмотрение и внесение поправок в проекты, представленные Палатой Общин. С 1949 г. за Палатой Лордов сохранилось лишь право отлагательного вето – краткосрочной отсрочки принятых Палатой Общин законопроектов. «Членами Парламента» именуются только члены нижней Палаты, а члены верхней Палаты не имеют право на это звание. В Великобритании неоднократно обсуждался вопрос о ликвидации Палаты Лордов.

Сословная монархия и английский Парламент оформились во второй половине XIII века. Традиционно основную роль в борьбе за власть в парламенте играли две партии, сформировавшиеся в конце XVII века: консерваторы (тори) – партия крупного капитала и аристократии и либералы (виги), отражавшие интересы среднего и мелкого капитала. В середине XIX века они трансформировались соответственно в Консервативную и Лейбористскую партии. В первые десятилетия XX в. виги сменили лейбористы – социал-реформистская партия с коллективным членством профсоюзов. Сегодня основные политические партии в Великобритании – это Лейбористская (левое крыло), Консервативная (правое крыло) и Либерально-Демократическая (центр). Небольшое число мест в парламенте имеют также две партии, выражающие интересы исторических провинций: Шотландская и Уэльская. Главные черты электоральной географии сложились как результат соперничества двух основных партий. В северных районах, а также в центрах крупнейших городов преобладают сторонники лейбористов, на юге, в сельской местности и в пригородных районах агломераций – консерваторов.

Партия с наибольшим числом членов Парламента формирует Правительство. Лидер победившей партии становится Премьер-министром, назначающим свой Кабинет. Премьер-министр – наиболее важная персона в

Парламенте. В состав его правительства входят министры, возглавляющие соответствующие министерства, министры, не имеющие в своем подчинении конкретных ведомств и выполняющие по указанию премьер-министра определенные поручения, лорд-канцлер, занимающийся юридическими и конституционными вопросами, лица, возглавляющие юридические учреждения (генеральный прокурор и др.), а также парламентские секретари и заместители министров. В правительстве существует руководящее ядро - кабинет, состоящий из группы министров, отбираемых премьер-министром. Партия, которая приходит к власти второй по количеству членов Парламента, формирует Оппозицию и свой собственный Теневой Кабинет.

В основе государственного устройства Соединенного Королевства лежат важнейшие парламентские статуты, конституционные обычаи, решения высших судебных органов. Они регулируют иногда несущественные, обрядовые вопросы заседаний парламента, например, поиск бочек с порохом в подвалах парламента, по традиции, начатые еще во времена Кромвеля, или насильственное водворение председателя нижней палаты – спикера – на его почетное место, а иногда принципиальные вопросы - право вето монарха. Такой тип юриспруденции носит название прецедентного права. Среди существующих законов большое конституционное значение имеют: Великая хартия вольностей 1215 года (Great Charter), Билль о правах 1689 года (The Bill of Rights), Акт о личной свободе 1679 года (Act of Personal Freedom), Закон о престолонаследии 1701 года (Act of Succession), Закон о парламенте (Act of Parliament), Закон об отправлении правосудия (Administration of Justice Act).

Великобритания состоит из 4 административно-политических частей: Англии (39 графств, 6 метрополитенских графств и Большого Лондона), Уэльса (8 графств), Шотландии (9 районов и островной территории) и Северной Ирландии (26 округов). В Великобритании 7 конурбаций - Центральный Клайдсад (1, 7 млн. человек), Тайнсад (0, 8 млн. человек), Западный Мидленд (2, 4 млн.), Юго-Восточный Ланкашир (2, 3 млн.), Западный Йоркшир (1, 7 млн.), Мерснсайт (1, 3 млн.) и Большой Лондон (7 млн.) Историческое развитие обусловило внутригосударственное деление Соединенного Королевства. Территория крупных островов подразделяется на следующие достаточно крупные части: Северная Ирландия, Северная Шотландия, Южная Шотландия, Северо-Восток, Северо-Запад, Йоркшир и регион Хамбер, Восточный Мидлэндз, Западный Мидлэндз, Уэльс, Восточная Англия, Юго-Восток, Юго-Запад и область Большого Лондона. Также существует и другое деление – на графства, всего их 72. Свыше 1/10 горожан живет в городах с населением более 200 тысяч человек в каждом, из них Шеффилд и Эдинбург имеют более чем по

полмиллиона жителей. К средним в Великобритании относится 75 городов с населением от 50 до 100 тыс. человек.

Население страны.

Population.

Население Великобритании составляет 58,5 млн. человек. Великобритания - одна из наиболее густонаселенных стран в мире. В среднем на 1 кв. км. ее площади приходится 230 человек. Однако по территории страны население распределяется очень неравномерно. Основная часть жителей Великобритании сконцентрирована в Англии, обладающей наиболее удобным географическим положением, благоприятными природными условиями и играющей ведущую экономическую роль на протяжении всей истории Британских островов. Здесь средняя плотность увеличивается до 356 человек на 1 кв. км. В пределах самой Англии наиболее густо заселен основной промышленный пояс страны, вытянутых вдоль оси Лондон-Ливерпуль: в этом поясе живет половина всего населения Великобритании. Самые же малонаселенные районы находятся в Шотландии с ее суровыми по сравнению с другими частями страны природными условиями и менее развитым хозяйством. На 1 кв. км. здесь в среднем проживает 86 человек, причем население концентрируется в основном на побережьях, в долинах и низменностях (особенно вокруг Глазго и Эдинбурга), в то время как некоторые высокогорные районы практически безлюдны.

Этнический состав населения Великобритании довольно пестрый. С самых ранних периодов истории Британских островов шел процесс формирования трех различных этнических общностей - англичан, шотландцев и уэльсцев, или валлийцев, занимавших три исторически сложившиеся обособленные области острова Великобритании - собственно Англию, Шотландию и Уэльс. Взаимоотношения между этими тремя коренными народами острова и происходившие в их среде этнические процессы всегда занимали важное место в политической истории страны. Национальный вопрос не решен еще и в наши дни. Население Ирландии, Уэльса и северных областей Шотландии – кельты по происхождению, тогда как жители Англии и равнинной Шотландии – германского происхождения. Эти различия отразились и на языках, на которых они говорили. Первые говорили на кельтских языках: ирландском гэльском, шотландском гэльском и валлийском. Вторые – на наречии германской группы, которое эволюционировало в современный

английский язык. Сегодня на английском говорят и большинство кельтского по происхождению населения страны - шотландцев и уэльсцев.

Из кельтских народов Великобритании наиболее многочисленны шотландцы. Они населяют преимущественно северо-западные области острова Великобритания и прилегающие к их побережью Шетландские, Оркнейские и Гебридские острова. Сложился и особый национальный шотландский язык, основой для которого послужил один из северных диалектов англосакского языка. В шотландский язык вошло много слов из вытесненного им гэльского, кроме того, на нем сказалось влияние скандинавских языков. По лексике и фонетике национальный шотландский язык значительно отличается от литературного английского.

Из-за географической и экономической изолированности Шотландия до сих пор сохраняет свою самобытность. Своеобразная этническая группа, живущая в горах северо-западной части острова - гэлы, англичане же чаще называют их хайлендерами (горцами). Гэлы сохраняют свой древний кельтский (гэльский) язык. На нем говорит 1, 4% всего населения страны. Но с каждым годом число знающих гэльский язык неуклонно уменьшается, подавляющее большинство гэлов уже полностью перешло на английский.

Хотя оба старых национальных языков почти утрачены шотландцами, национальное самосознание среди них очень сильно. Шотландия сохранила свою юридическую систему, которая основана на римском праве, а не на своде прецедентов, как в Англии. Осталась в Шотландии и своя система образования: в шотландских университетах учатся 4 года, а в английских 3. Административным и культурным центром Шотландии является Эдинбург, а её промышленным сердцем - Глазго. В стране существует Шотландская национальная партия, которая борется за независимость в рамках Европейского сообщества и необходимость собственного парламента в Эдинбурге. Хотя шотландский фунт полный эквивалент английского, формально он не имеет хождения в Англии и Уэльсе, но охотно там принимается. Национальная одежда шотландцев - юбки, называемые "килтами", национальный инструмент - волынка. Но в такой одежде они появляются только на праздниках. Национальным символом является чертополох. Святой покровитель Шотландии Св.Андрей.

Не затихает национальная борьба и среди другого кельтского народа Великобритании - уэльсцев, или валлийцев, численность которых составляет всего 1, 5 млн. человек. Их историческая судьба, этническое развитие были иными, чем у шотландцев. Уэльс рано был завоеван англичанами, и население его подвергалось большей ассимиляции, чем шотландцы. Несмотря на продолжающуюся много веков насильственную ассимиляцию уэльсцев, они и

сейчас еще сохраняют четкое национальное самосознание, отчасти свой язык, и некоторые черты национальной культуры. Сегодня все надписи в Уэльсе - на валлийском, его преподают в школах. По закону делопроизводство в государственных общественных учреждениях должно вестись на двух языках. Валлийское радио и телевидение делает многое для того, чтобы родной язык непременно был передан следующему поколению. Долгое время национальным символом Уэльса был лук-пырей, лишь недавно вытесненный более эстетичным нарциссом. Продолжает разворачиваться среди валлийцев и национальное движение. Созданная в 1925 г. уэльсская националистическая партия Плайд камри выступает за предоставление самоуправления Уэльсу. Участники движения культурного национализма стремятся предотвратить исчезновение валлийского языка и сохранить свою самобытную культуру.

На протяжении многих лет ожесточенная борьба ведется и во внутренней колонии Великобритании - Северной Ирландии. Эта проблема лихорадит политическую жизнь на Британских островах. Ирландия в течение семи столетий находилась на положении колонии Великобритании. В 1921 году под напором ирландского национально-освободительного движения большей части Ирландии был предоставлен статус доминиона. В 1922 году была провозглашена независимая Ирландская Республика. Однако шесть северных графств Англия оставила за собой. Над ирландским островом витает идея объединения его южной и северной частей. В конституции Ирландской Республики содержится положение о ее суверенитете над северной частью страны - Ольстером. Коренное население Северной Ирландии - католики-ирландцы активно борются за независимость от Англии. С другой стороны, протестантская община в Северной Ирландии, состоящая из английских и шотландских переселенцев, британцев по культуре и традициям, преданных идее сохранения конституционных связей с британской короной.

Внимание в этой связи фокусируется на выступлениях Ирландской республиканской армии (Irish Republican Party) - военного крыла Шиннфейн (Shinnfeyn), одной из старейших политических партий Ирландии, основанной в 1905 году и выступающей за воссоединение Ирландии. ИРА долгие годы борется против английского присутствия в Ирландии. В 1936 году партия была запрещена и перешла в подполье, продолжая выступать против разделения Ирландии, произошедшего в 1921 году. Стремясь интегрироваться в легальную политическую жизнь, ИРА в 1962 году официально прекратила вооруженную борьбу. События 1968, 1969 годов, связанные со столкновением католиков и протестантов в Дерри, а также других городах Северной Ирландии и введение британским правительством «прямого правления» Ольстером (Ulster) повлекли за собой новую вспышку борьбы. В 1970 году в результате острых

противоречий в составе Шиннфейн и ИРА по вопросам стратегии и тактики борьбы за воссоединение Ирландии произошел раскол в рядах этих организаций.

В апреле 1998 г. при посредничестве США был подписан трехсторонний мирный договор по Северной Ирландии. Им восстанавливался статус политической автономии Ольстера. Национальной ассамблее Северной Ирландии (Парламент), в отличие от прежнего Стормонта, предписывалось работать по правилам «обоюдного согласия» (протестантской и католической общины). Ирландия обязывалась отказаться от притязаний на Ольстер, а британское правительство соглашалось на образование общеирландских местных органов самоуправления. Мирный договор был утвержден на референдуме 28 мая 1998 г. Постепенно обстановка стабилизировалась. В 2000 г. британское правительство отказалось от нового ввода в Ольстер спецподразделений. ИРА приняла решение сложить оружие, а британская армия начала демонтаж наблюдательных постов, расположенных в католических районах.

После второй мировой войны в связи большими восстановительными работами и развитием промышленности увеличился приток в Англию рабочих из европейских стран. Сейчас в Великобритании живет около 1 млн. иммигрантов из различных государств Европы. Рост численности иммигрантов из бывших английских колоний послужил причиной для возникновения вопроса о расовых взаимоотношениях на Британских островах. Правительство Великобритании в специальных актах предприняло попытки ограничить иммиграцию из своих бывших колоний. Рост расовой дискриминации, увеличение числа конфликтов на расовой основе привели к тому, что с 1962 по 1971 г. был принят ряд специальных законов о расовых отношениях.

В последнее время проблема иммиграции и иммигрантов существенно обострилась. В мае 2001 года в одном из северных городков Великобритании, Олдеме, прошли столкновения на расовой почве между белой молодежью и выходцами из африканских и азиатских стран. Тогда эти столкновения были названы «самыми ожесточенными за последние 15 лет». Проблема интеграции иммигрантов стала особенно актуальной после трагических событий 11 сентября 2001 г. в США. Однако Великобритания вместе с другими странами Западной Европы рассматривают иммиграцию с ее возможностями дешевой рабочей силы и готовностью занять не престижные рабочие места, как способ решения проблемы старения коренного населения. Оптимальные пути ассимиляции представителей чужой культуры с сохранением традиционного уклада британского общества пока не найдены. А события весны 2011 года, когда погромами была охвачена уже столица Великобритании, показали, что

проблема иммиграция требует скорейшего решения. Среди граждан Великобритании негативное отношение к иммигрантам имеет тенденцию все более широкого распространения. Согласно опросам специальной комиссии ЕС, проведенным в 2002г., 22% британцев считали, что иммигрантов нужно в обязательном порядке возвращать на родину. Только 10% британцев полагали, что африканцы, азиаты и латиноамериканцы могут внести свой вклад в культуру их страны. После лондонских погромов весны 2011 года эти цифры существенно изменились.

Хозяйственная деятельность.

The economy.

Великобритания - экономически развитая индустриальная страна с высоким уровнем технологического развития. Ведущая отрасль промышленности - машиностроение, а именно: электро-техническое и радиоэлектронное, транспортное, тракторостроение и станкостроение. Развита нефтеперерабатывающая, химическая, текстильная, пищевая промышленность. Представлены практически все отрасли легкой промышленности. Большое развитие с древних времен получило морское судоходство. По тоннажу торгового флота Великобритания занимает одно из ведущих мест в мире. Особое место принадлежит рыболовству. В экспорте преобладают высокотехнологичные машины и оборудование, нефтепродукты, изделия химической промышленности. Основные внешнеторговые партнеры - страны Европейского Экономического Сообщества и США.

Основная доля национального дохода приходится на промышленное производство, торговлю и транспорт. Сырьевые ресурсы собственно Великобритании относительно невелики. Это каменный уголь, железная руда, цветные металлы, нефть, каменная соль, горючие сланцы, каолин. Значительная часть потребляемого и перерабатываемого в стране сырья ввозится из-за границы. Предприятия "новых" отраслей, развившихся быстрыми темпами в послевоенный период, оснащены новейшим оборудованием.

В Великобритании высоко развита электроэнергетическая промышленность. Большинство электростанций страны работает на каменном угле. Удельный вес гидроэлектростанций невелик. Они расположены главным образом в горных районах Уэльса, а также в Северной и Юго-Западной Шотландии. Атомная энергетика пока еще не получила приоритетного развития. В серьезной реконструкции нуждается угольная промышленность Англии, пережившей периоды национализации и денационализации. Многие шахты из-за их нерентабельности закрыты. Так как запасы нефти незначительны и не

представляют серьезного промышленного интереса, нефтяная промышленность работает в основном на привозном сырье. В металлургической промышленности преобладает производство стали и проката. Чугун и металлический лом Великобритании по большей части импортирует Ведущее место, как было уже упомянуто, занимает машиностроение. Продукция машиностроительных предприятий занимает большую половину в общем экспорте Великобритании. Эта отрасль отличается наиболее высокой степенью концентрации производства.

Одна из старейших отраслей - текстильная промышленность. Преобладает производство хлопчатобумажных (cotton) и шерстяных (wool) изделий. В Великобритании развиты также трикотажное и шелковое производство. В химической промышленности интенсивно развивается производство кислот, щелочей, красителей и лаков, резины и резиновых изделий, мыла, глицерина, искусственных волокон, удобрений. В Великобритании широко развиты практически все основные виды транспорта: железнодорожный (rail way), автомобильный, морской (sea way), речной (water way), авиационный (air way). Большое значение для Великобритании, как островной державы, имеет морской транспорт. В английском флоте преобладают быстроходные суда, подавляющая часть которых является собственностью частных компаний.

Природные условия Великобритании более благоприятны для развития животноводства, чем земледелия. Животноводство и растениеводство дают соответственно 65 и 23% стоимости сельскохозяйственной продукции страны. Преимущественно животноводческие хозяйства располагаются в западной, более влажной части острова Великобритания. Мясомолочное и молочное (dairy) животноводство (cattle farming) - высокопродуктивные традиционные отрасли сельского хозяйства Англии. Англия является одним из самых крупных мировых поставщиков овечьей шерсти (wool). В сельском хозяйстве (agriculture) Великобритании занято всего около 3% работающего населения страны. Великобритания производит более половины сельскохозяйственных продуктов, потребляемых ее населением. Полностью обеспечиваются потребности в ячмене, овсе, картофеле, домашней птице, свинине, яйцах и свежем молоке. Однако многие важные продукты Великобритании приходится ввозить из других стран. Развито зерновое хозяйство. Из зерновых культур широко распространены овес и ячмень (oats, barley). Посевы пшеницы производятся лишь в восточной части страны. Почти треть обрабатываемой земли занята под кормовыми травами и корнеплодами.

Полезные ископаемые Южной Британии весьма разнообразны и широко распространены. Наиболее значим каменный уголь. Он обнаружен во многих районах Англии и Уэльса, но наиболее удобны для разработки месторождения

в восточных предгорьях Пеннин, в трех графствах Гламорган и графстве Гуэнт в юго-восточном Уэльсе, близ границы с Англией. Большая часть южнобританских углей (coal) подвергается коксованию, кокс используется в металлургии. Месторождения железной руды (iron ore) встречаются в графствах Кливленд и Норт-Йоркшир, в районе Фернс в южной Камбрии и разных районах южного Уэльса.

В отличие от угля, которого хватает и для экспорта, железную руду приходится импортировать. В Южной Британии имеются большие запасы строительных материалов, а также глины для керамического производства. Месторождения известняка, песчаника, песка и гравия широко распространены по всей стране. Наиболее высококачественные граниты встречаются в Корнуолле и Лестершире, сланцы – в Корнуолле и Девоне, меловые известняки – в Кенте. В Южной Британии имеются богатые залежи гипса (gypsum), каменной соли (rock salt), бурого железняка и кремня, но они разрабатываются в ограниченных масштабах. Известные в прошлом оловянные рудники в Корнуолле, а также многие свинцовые, цинковые и медные рудники (lead, zinc copper mines), преимущественно в Уэльсе, были выработаны и заброшены. Следы серебра (silver) и золота (gold) найдены во многих местностях, но по своим запасам эти месторождения оказались незначительными.

Glossary

Government	правительство
the rule of politics	правило политики
politicians	политики
the major political parties	главные политические партии
ministers	министры
leaders	лидеры
institutions of the law	законодательные органы
principle of law	принцип законности
to vote at elections	голосовать на выборах
to change the electoral system	изменить выборную систему
the powers of the Prime Minister	полномочия премьер-министра
a constitutional monarchy	конституционная монархия
a parliamentary democracy	парламентская демократия
to be elected by people	быть избранным народом
the official head of state	официальный глава государства
little real power	незначительная реальная власть
rules, regulations, procedures	правила, статуты, процессуальные образцы

no single written document	не является написанным документом
the constitution	конституция
to be recognized by Parliament	приниматься парламентом
ancient tradition of procedure	прецедентные процедуры
representatives of the parties	представители партий
to support	поддерживать
to win seats	занять места в парламенте
left-wing party	партия левого толка
right-wing party	партия правого толка
a local council	местные органы управления
a two-party system	двухпартийная система
a «shadow cabinet»	«теневой кабинет»
«inner cabinets»	«внутренние кабинеты»
to form coalitions	создать коалицию
Conservative Party	консервативная партия
Labour party	лейбористская партия
Liberal Democrat party	партия либеральных демократов
the house of Windsor	Виндзорская династия
to summon a Parliament	созывать парламент
to dissolve a Parliament	распустить парламент
to embody the law in the court	представлять закон в суде
the legal authority of the monarch	установленные законом полномочия Королевы
subjects of Her Majesty	подданные Ее Величества
royal assent	королевское согласие
the existence of the monarchy	существование монархии
to inherit aristocratic title	унаследовать аристократический титул
peers	пэры
county	графство
divisions of the country	административные деления страны
borough	город, поселок с муниципальным советом
Greater London	Большой Лондон
Parish	гражданский округ
the local economy	экономика региона
authority over the rest of the territory	надзор за всей территорией
official name of this country	официальное название страны
insular geographical position	островное географическое положение
to be based on	основываться на
farming	фермерство
quarrying	карьерные разработки

manufacturing	производство
coal	уголь
shipbuilding	кораблестроение
kilt	килт
a bagpipe	волынка
ethnic identity	этническая идентичность
ancestor	потомок
dialect	диалект
Scottish Gaelic	Шотландский Гэльский
Welsh language	Валлийский язык
wave of immigration	волна эмиграции
radically different	противоположный
everyday habits and attitudes	привычки и мировоззрение
cultural roots	культурные корни
special political arrangement	особые политические условия
internal self-government	внутреннее самоуправление
tax system	система налогообложения
the local economy	экономика региона

Контрольные вопросы.

1. На какие административные единицы поделена Англия, Шотландия, Уэльс и Северная Ирландия?
2. Какие народности можно встретить среди населения Великобритании?
3. Какие языки считаются официальными в Англии, Шотландии, Уэльсе, Северной Ирландии?
4. Что входит в полномочия королевы?
5. Какие три ветви власти существуют в Великобритании?
6. Кто выполняет функции исполнительной власти?
7. Что является высшей инстанцией Правительства?
8. Что является высшим законодательным органом Великобритании?
9. Кто является главой Парламента?
10. Какие палаты входят в состав Парламента?
11. В какой из палат некоторые члены служат пожизненно?
12. Сколько членов в Палате Лордов?
13. Какое место занимает Великобритания в мире по торговле?
14. Назовите основные природные ресурсы Великобритании.
15. Назовите ведущие отрасли промышленности Великобритании.
16. Назовите основную сельхозпродукцию Великобритании.
17. С какими экологическими проблемами сталкивается Великобритания?

Лекция V Lecture V

Символы Соединенного Королевства. Symbols of the United Kingdom.

Лондон.

London.

Век тому назад Лондон производил впечатление «города, который больше отучал от людей и больше приучал к одиночеству». Причиной тому служили расстояния, климат, массы, в которых личность пропадает. А.И.Герцен полагал, что жизнь в Лондоне, так же как воздух в нем вредна слабому, хилому, ищущему опоры вне себя, ищущему привет, участие, внимание. По воспоминаниям русского посла в Англии И.М.Майского, Лондон – это «город-левиафан», гигант, и в смысле числа жителей, и в смысле занимаемой территории. А ведь в начале XX века за вычетом Сити и нескольких центральных кварталов британская столица состояла из скопления небольших коттеджей. В течение веков город рос путем слияния десятков городков и селений с Сити, разбегаясь вширь. К концу XX века уже центральная часть британской столицы стала вытягиваться вверх, ее облик формируют современные многоэтажные дома. Жизнь лондонца конца XX века более динамичная, активная, деловая. Лондон сегодня – один из самых интересных городов мира, каким он и был на протяжении веков. Часто встречающаяся цитата в книгах о столице Великобритании звучит следующим образом: «Когда человек устал от Лондона, он устал от жизни; в Лондоне есть все, что может предложить жизнь». Так трансформировалась жизнь в Лондоне за век: от «вредного для личности человека» до «в Лондоне есть все». И это неудивительно – этот уникальный город, развивающийся в течение многих веков, меняется стремительно и порой парадоксально.

Лондон – крупнейший центр политической жизни страны, влияние которого распространяется далеко за ее пределы. Английский Парламент называют «праматерью парламентов». Именно здесь, под сводами Вестминстерского дворца бушуют политические страсти, и оппозиция Ее Величества критикует правительство Ее Величества. Побывать в зале палаты Общин, послушать острые прения по актуальным проблемам, ответы министров на едкие вопросы со стороны оппозиции, а также стать свидетелем того, как заседают в палате Лордов наследные пэры, может любой человек – в Парламент пускают

человека с улицы, в соответствии с количеством мест на галерее для публики. Интересен тот факт, что в палате Лордов более тысячи членов, тогда как для кворума достаточно и трех.

Лондон – крупный центр мировой торговли, рынок золота, законодатель страхового дела. Названия фирм, банков не меняются в течение веков: в банке «Ротшильд и сыновья» фиксируется цена золота, «Ллойд» страхует корабли, реактивные самолеты, урожаи, ущерб от землетрясения, и даже голоса певцов. Аукционные фирмы «Сотби» и «Кристи» (Sothebey's and Christy) ставят мировые рекорды по продаже произведений искусства, старых рукописей, документов. Через «Сотби» была продана скрипка Гварнери за 115 фунтов стерлингов. В 1978 году за 145 тысяч фунтов стерлингов была продана редчайшая виолончель работы Антонио Страдивари 1710 года. Сегодня суммы, фигурирующие в качестве цены за произведения искусства, многократно выросли.

Лондон - крупнейший центр мировой культуры. Богатейшие напластования своеобразной многовековой цивилизации излучают мощную внутреннюю энергию далеко за пределы Англии. Театры, картинные галереи, музеи, разбросанные по всему городу отдельные коллекции, выставки, просто старинные дома, тщательно сохраняемые уголки площадей и улиц в их вековой нетронутости, чугунные решетки дверей и балконов, искусно составленные с большим художественным вкусом витрины больших магазинов и маленьких лавочек – все это неотъемлемая часть современного Лондона. Центральная часть Лондона в районе Шафтсбери – Авеню и Ковент-Гарден (Shaftesbury Avenue and Covent Garden) называют миром театров и кино – «theatreland». Здесь на небольшой территории густая концентрация залов, начиная с всемирно известного оперного театра «Ковент-Гарден» и до небольших полупрофессиональных театральных трупп. На Южной набережной Темзы (the Thames) в центральной части города возвышается комплекс, включающий в себя: три концертных зала – Ройал Фестивал-Холл, Куин Элизабет-Холл и Парселл-Рум (Royal Festival Hall, Queen Elizabeth Hall, Parcell Room); три театра – Оливье, Литтлтон и Коттесло (Olivier, Lyttleton, Kotteslo); двух кинотеатров и выставочного зала Хэйворд Галлери (Hayworth Gallery). Здесь можно увидеть, услышать, оценить многое из того, что есть не только в Англии, но и во всем мире.

В Лондоне сливаются три основных потока людей: одни здесь постоянно живут и работают, другие приезжают из провинции по делам или посмотреть свою столицу, третьи прибывают в качестве туристов. Лондон – город космополитический и турист занимает в нем особое место. В летние месяцы гостевого бума город преображается. Здесь шутят, что в это время на главных

улицах – Оксфорд-стрит (Oxford Street) и Риджент-стрит (Regent Street) иногда можно встретить даже англичанина и порой услышать английскую речь. Всегда многолюдно у Букингемского дворца (Buckingham Palace). Здесь за острыми шипами охраны под неусыпной охраной гвардейцев и полиции пребывает королева, ведь это ее лондонская резиденция. Построенный в 1703 году для Герцога Букингемского (the Duke of Buckingham), дворец был куплен Георгом III (George III) в 1762 году и перестроен архитектором Д.Нэшем (John Nash) в 1825-30 годах. В нем постоянно жила королева Виктория (Queen Victoria), начиная с 1837 - года своего вступления на престол. К дворцу примыкает парк в 40 акров. Пресса часто утверждает, что королевская семья и все, что с ней связано, - главный объект любопытства туристов в Англии. Они стекаются к Букингемскому дворцу особенно к 11.30, когда происходит смена караула. Рослые (5 футов 8 дюймов) гвардейцы в красных мундирах и высоких, ранее медвежьих, а ныне из искусственного черного меха шапках демонстрируют традиционный церемониал. После смены караула гвардейцы замирают в торжественной неподвижности, давая возможность туристам их запечатлеть. Туристы и лондонцы точно знают, когда королева находится в своей резиденции – в это время на флаштоке развевается королевский штандарт.

На шумной Трафальгарской площади (Trafalgar Square) туристы любуются 44-метровой колонной, возведенной в честь адмирала Нельсона (Nelson's Column). Вдоль северной стороны площади расположена Национальная Галерея (National Gallery), основанная в 1824 году, вмещающая самую большую коллекцию полотен итальянского Ренессанса за пределами Италии, полотна Рембрандта, а также других европейских художников XV - XIX веков. Трафальгарская площадь – это место, где можно увидеть много голубей, где проводятся митинги и где в Рождество водружается рождественская елка, ежегодно присылаемая из Норвегии. Изначально Трафальгарская площадь задумывалась известным английским архитектором Джоном Нэшем (John Nash, 1752-1835) как Площадь Уильяма Четвертого (King William IV Square). Однако позже было предложено другое название, и сам король дал на него свое согласие. Колонна Нельсона, возвышающаяся в центре Трафальгарской площади, была возведена в 1840-43 гг. Ее высота – 185 футов (56 метров), включая статую Адмирала Нельсона высотой 17 футов (5 метров), выполненную Бэйли (E.H.Baily). У подножия статуи установлены 4 идентичных льва, изготовленные скульптором Эдвином Лэндсиром (Edwin Landseer, 1802-73). Гораций Нельсон (1758-1805) был командующим морским флотом англичан во время наполеоновских войн с Францией. В 1798 году он преследовал французский флот до бухты Абукир (Aboukir Bay) в Египте и

нанес ему разрушительный удар в сражении на Ниле (the Nile). По возвращении в Англию Г.Нельсон (Horatio Nelson) стал вице-адмиралом. После победы над датским флотом в сражении при Копенгагене ему был дарован титул виконта. 21 октября 1805 года адмирал Нельсон наголову разгромил объединенный испано-французский флот вблизи мыса Трафальгар (Cape Trafalgar), однако сам погиб в результате обстрела своего флагманского корабля «Виктория». Этот корабль, построенный в 1765 году, длиной 186 футов, водоизмещением 2,162 тонн, оснащенный 100 пушками, обслуживался командой из 850 человек. Тело Адмирала Нельсона было доставлено в Лондон и захоронено в соборе святого Павла (St.Paul's Cathedral).

Следующий пункт посещения туристов – знаменитая крепость Тауэр (Tower of London), которой насчитывается уже более 900 лет. Это королевская крепость, которая охраняла лондонцев от нашествия противников. Центральная ее часть, известная как Белая Башня (White Tower), построенная в 1078 году на границе британских и римских укреплений, окружена двумя мощными стенами. На внутренней стене возвышаются 13 башен, самые известные из которых – Кровавая Башня (Bloody Tower), Бишопская Башня (Beauchamp Tower) и Вейкфилдская Башня (Wakefield Tower). Внешняя стена с шестью башнями и двумя бастионами окружена рвом. Главный вход называется Воротами Узника, потому что в те времена, когда крепость служила тюрьмой, через эти ворота вводили многочисленных осужденных, которые были преданы казни либо внутри крепости, в Зеленой Башне, либо за ее пределами, публично. Тауэр была королевской резиденцией до XVII века. Она также служила Монетным двором (Royal Mint), Королевской обсерваторией (Royal Observatory), Государственным архивом (Public Records). Драгоценности и знаки отличия Британской Короны можно увидеть в Палате Драгоценностей (Jewel House). В Тауэре размещается музей оружия, самая известная в мире коллекция оружия, начиная со средних веков и до наших времен.

В Королевском Доме в Зеленой Башне живет губернатор Тауэра, в подчинении у которого находятся стражи Лондонского Тауэра (Yeomen Warders), или бифитеры (beefeaters), как их все называют. Этимология этого термина до конца не прояснена. Слово может происходить с тех времен, когда стражи выполняли роль слуг при королевском столе и пробовали пищу, предназначенную для короля, чтобы убедиться, что она не отравлена. С другой стороны, «мясоедами» их могли назвать в 1669 году, когда великий герцог Тосканский приписал их цветущий вид употреблению в пищу говядины. Стражи Лондонского тауэра пропускают посетителей, охраняют порядок, а также имеют определенные церемониальные обязанности, среди которых – дневной парад и церемония закрытия Тауэра в 10 часов вечера. Все стражи

рекрутируются среди отставных офицеров. Они одеты в синюю форму, которая была введена в 1858 году. В дни торжеств стражи Лондонского Тауэра одевают праздничную форму – красную с золотом, которая дополняется пикой длиной в 8 футов с золотыми тесемками (partisan).

Здание Парламента – Вестминстерский дворец (Westminster Palace) со своими каменными кружевами поздней готики – как огромный корабль на приколе в тихих водах Темзы. Он расположен в лондонском муниципальном районе Вестминстер. На месте королевского дворца Эдварда Исповедника (St. Edward the Confessor) (1042-1066) Уильям I (William I) построил новый. В 1512 году здание сильно пострадало от пожара и перестало использоваться как королевская резиденция. Пожар 1834 года уничтожил весь дворец, за исключением исторического Вестминстерского Зала (Westminster Hall) и часовни святого Стефана (St. Stephen's Chapel). Архитектор Чарльз Барри (Charles Barry) спроектировал здание, которое мы видим сегодня в стиле поздней готики. Строительство длилось с 1840 по 1867 год. Палата Общин была разрушена во время немецкого авианалета в 1941 году и была отреставрирована и открыта лишь в 1950 году, ее длина – 70 футов. Палата Лордов – это изысканно украшенный зал длиной в 97 футов (29.5 метров). Башня Виктории высотой в 336 футов содержит парламентские архивы. Часовая башня высотой в 329 футов украшена 13 тонным колоколом, известным как Биг Бен (Big Ben). Свое имя колокол получил в честь Бенджамина Холла (Benjamin Hall), первого министра труда того времени. Биг Бен – самый большой из 5 колоколов часовой башни и был установлен в 1858 году.

Площадь Пиккадили (Piccadilly) – перекресток лондонских дорог – называют центром Лондона. Бронзовый фонтанчик, увенчанный фигуркой греческого бога любви Эроса, – место паломничества всех приезжающих в Лондон. Утверждают, что если вы останетесь здесь десять минут, то поймете притягательную силу Лондона. От площади Пиккадили улица Хеймаркет приведет вас к Национальной галереи (National Gallery), колонне Нельсона, Вестминстеру, Темзе с ее мостами; Шефтесбери – к району Сохо (Soho), «квадратной миле гурманов» с его театрами, ресторанчиками, Риджент-стрит и Оксфорд-стрит – к солидным магазинам.

Флаг и герб Соединенного Королевства. The National Flag and coat of arms of the UK.

Государственный герб Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии изображен в виде щита, поддерживаемого с обеих сторон львом и лошадыю - символы власти и труда. Щит разделен на четыре части, в каждой из которых заключены гербы Англии, Шотландии и свободного ирландского государства. Составные части Королевства имеют на своих гербах геральдических животных и растения: львы и роза у Англии, львы и чертополох у Шотландии, дракон и лук-порей у Уэльса. Вокруг щита на синей ленте надпись: "Пусть устыдится тот, кто дурно об этом подумает". Легенда рассказывает, что однажды на балу английский король Георг увидел на полу оброненную дамскую подвязку, поднял ее и воскликнул эту фразу. С этого времени эта фраза и поднятая королем лента в качестве составных частей вошли в герб Великобритании. Королевская корона наверху щита символизирует монархический строй в Великобритании. Лев на короне - символ мощи государства. Внизу на ленте щита надпись: "Бог и мое право".

Флаг Великобритании называют "Юнион Джек" (The Union Jack), либо "Юнион Флэг" (Государственный флаг Соединенного Королевства). Основа флага была впервые разработана в 1606 г., после объединения Англии и Шотландии. Он соединил в себе красный крест Св. Георгия (cross of St. George) с шотландским белым косым крестом Св. Андрея (cross of St. Andrew) на голубом фоне, что символизирует море. В 1801 г. Северная Ирландия добавила в него красный косой крест Св. Патрика (cross of St. Patrick). Говорят, что хотя это и незаметно с первого взгляда, британский флаг слегка ассиметричен, и его полагается поднимать только определенной стороной вверх. Поднятый неправильно, в особенности на море, где моряки хорошо разбираются в таких вещах, он может быть ошибочно принят за сигнал бедствия. Флаг любой страны поднятый на флагштоке в носовой части корабля, называется у англичан "джек". Когда на флагштоке поднимается флаг Соединенного Королевства, его позволительно называть "Юнион Джек".

Такова лишь небольшая часть того, что можно рассказать о Великобритании и ее достопримечательностях. Но при внимательном прочтении и этого может быть достаточно, чтобы ответить на вопросы, поставленные вначале, и чтобы понять самобытный, ни на что не похожий дух этой страны.

Glossary

to celebrate	праздновать
tradition	традиция
the ceremony of keys	церемония ключей
a masterpiece	шедевр
architecture	архитектура
painting	живопись
folk-dancing	народные танцы
social life	социальная жизнь
the creation of the architect	творение архитектора
style in architecture	стили в архитектуре
famous buildings	знаменитые сооружения
the history of the country	история страны
historic value	историческая ценность
The Tower of London	Лондонский Тауэр
Buckingham Palace	Букингемский дворец
Westminster Bridge	Вестминстерский мост
Trafalgar Square	Трафальгарская площадь
Hyde Park	Гайд Парк
Piccadilly Circus	Пикадилли
museum	музей
famous picture gallery	известная картинная галерея
the extensive collection of paintings	богатая экспозиция
an ancient royal castle	древний королевский замок
Victorian days	Викторианская эпоха
The reign of Queen Victoria	царствование королевы Виктории
to be proud of	гордиться чем-либо
an outstanding playwright	выдающийся драматург
to stage plays by W.Shakespeare	ставить пьесы Шекспира
Stratford-upon-Avon	Стратфорд-на-Эйвоне
Theatre Festival	театральный фестиваль
amateur dramatics	любительские постановки
public holiday	государственный праздник
religious significance	религиозное содержание
the residence of the English sovereigns	резиденция английских монархов
to date back to	зарождаться
family traditions	семейные традиции
local customs	местные обычаи

to keep the tradition	придерживаться традиции
thistle	чертополох
leek	лук-порей
daffodil	нарцисс
rose	роза
shamrock	трилистник
patron saint	святой-покровитель
lion rampant	стоящий на задних лапах лев
John Bull	Джон Булл (прообраз британца)
Scotland Yard	Столичная полиция
Serpentine	озеро Серпантин в Гайд Парке
double-decker	двухэтажный автобус
tube	метро
pub	паб

Контрольные вопросы.

1. Почему Лондон можно считать символом Великобритании?
2. Центром каких сфер человеческой жизни является Лондон?
3. В честь кого была построена Трафальгарская площадь?
4. За что британский народ любит и уважает Г.Нельсона?
5. Как называется кулинарный район Лондона?
6. Что символизирует английский флаг?
7. Что символизирует английский герб?
8. Где живет Королева Великобритании?
9. Сколько башен в Тауэре? Расскажите его историю.
10. Какая башня Тауэра служила Монетным двором и Королевской обсерваторией?
11. Кто такие бифитеры? Где их можно увидеть?
12. По какому признаку туристы видят, что Королева находится дома?
12. Какие архитектурные памятники Лондона построены Джоном Нэшем?
13. В каком районе Лондона будет интересно туристу-театралу?
14. Где в Лондоне можно увидеть полотна Рембрандта?
15. Что означает лев на короне на гербе Великобритании?
16. Чем знаменит Вестминстерский дворец?
17. О чем, по вашему мнению, свидетельствует легенда о дамской подвязке?

Содержание

Лекция I

История возникновения Великобритании5
Кельты.....	.5
Приход саксов.....	10
Возникновение единой Англии.....	14
Скандинавская эпоха.....	16
Словарь.....	19
Контрольные вопросы.....	21

Лекция II

История Великобритании, начиная со средневековья	22
Нормандское завоевание.....	22
XVI век.....	23
Зарождение парламентаризма.....	24
Промышленная революция.....	26
Словарь.....	30
Контрольные вопросы.....	32

Лекция III

Страна и ее природные богатства	33
Географическое положение и климат.....	33
Национальные парки и заповедники.....	37
Словарь.....	43
Контрольные вопросы.....	45

Лекция IV

Политическая система и люди	46
Политическое устройство и правовая система.....	46
Население.....	50
Хозяйственная деятельность.....	54
Словарь.....	56
Контрольные вопросы.....	58

Лекция V

Символы Соединенного Королевства	59
Лондон.....	59
Флаг и герб Соединенного Королевства.....	64
Словарь.....	65
Контрольные вопросы.....	66
Содержание.....	67
Литература.....	68

Литература

1. Васильев К.Б. Англия и англичане: Pilot One \ Первый лоцман: справочник \ К.Б.Васильев. – 3-е изд., испр. и доп. – М.:Астрель: АСТ, 2005. – 414с.
2. Азимов Айзек. История Англии. От ледникового периода до Великой хартии вольностей \ пер. с англ. Н.А.Поздняковой. – М.: ЗАО Центрполиграф, 2004. – 319с.
3. Англо-русский страноведческий словарь. Великобритания, США, Австралия. –М.: Дрофа, 2005.
4. J.Collie, A. Martin. Britain for Learners of English. Oxford University Press.2008.
5. Морозова С.Л. Английский язык. History of England – История Англии \ С.Л.Морозова. – М.: Восток-Запад, 2007. – 159 с.
6. <http://www.lakedistrict.gov.uk/index/enjoying/localspecialities.htm>
7. www.ru.wikipedia.org